

# La República

PRECIO DEL EJEMPLAR: ₡ 0.25 - Miembro de la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) - EDICION DE HOY: 24 PAGINAS

## Hoy conferencian Ministro Tosi y el Tribunal Electoral

Habiendo concedido la audiencia pedida al Tribunal Supremo de Elecciones, el Ministro Tosi conferenciará a las diez de la mañana de hoy con los Magistrados del Alto Cuerpo

— (TEXTO EN PAGINA 17) —

## PRIMER BUQUE ATOMICO BOTO RUSIA

Es un rompe-hielos de 16.000 toneladas de desplazamiento, al que impulsan 44.000 caballos de fuerza.

Puede permanecer en el mar indefinidamente sin necesidad de reaprovisionamiento pues sólo necesita para movilizarse una pequeña cantidad de carburante nuclear.

— (TEXTO EN PAGINA 21) —

## ENCALLA GOLETA DOMINICANA CON ARMAS PARA COSTA RICA

EL ACCIDENTE MARITIMO SE PRODUJO FRENTE A LAS COSTAS DE BELICE

Venían en ella los costarricenses Eduardo Caballero, Rafael Angel Vargas y Carlos Faith. Fracasada la expedición y votadas las armas al mar los tres costarricenses viajaron a Ciudad de Guatemala hospedándose en el Hotel Maya-Excelsior como guatemaltecos. Desde ahí se comunicaron telefónicamente con agentes de la conspiración en esta ciudad. Esta es la goleta con armas que esperaban las autoridades por las costas de Limón y de lo cual informaron los diarios capitalinos la semana pasada. — (TEXTO EN PAGINA 2) —

## RODOLFO PETERS SERA EMBAJADOR EN BRASIL



Miembro de la Oficina del Café y Delegado de Costa Rica a muchas conferencias internacionales cafetaleras, será escogido para representar al país en Brasil. En Río de Janeiro se celebrará el 20 de enero la conferencia Mundial del Café, considerado el evento internacional de mayor importancia para nuestro país.

El gobierno sigue la política señalada por Colombia al designar a don Manuel Mejía su Embajador en Brasil.

En fuentes bien informadas obtuvimos la noticia de que el próximo martes se hará en Consejo de Gobierno esta designación.

— (TEXTO EN PAGINA 15) —

## El Presidente de Italia y el Canciller alemán visitarán América del Sur



Giovanni Gronchi, Presidente de Italia, hará un viaje a Brasil, Uruguay, Argentina y Chile, según informó ayer la Embajada de Italia en Montevideo

Estas visitas cobran principal importancia en vista del crecimiento de las transacciones comerciales de la América Latina con los países europeos



Adenauer, Canciller de la Alemania Occidental, visitará Brasil y Chile, aunque se asegura que ha recibido invitaciones de Argentina y Uruguay

— (TEXTO EN PAGINA 21) —

## Insólitas órdenes del Lic. Chacón Pacheco

Habiendo partido hacia la zona bananera Delegados del Tribunal encargados de distribuir cédulas de identidad, el Lic. Nelson Chacón Pacheco les giró instrucciones para que usen las Cajas de Seguridad de la Compañía Bananera, cuando necesiten depositar las cédulas que no hayan distribuido o que no necesiten durante una gira a determinado lugar, prohibiéndoles hacer uso de las Cajas de las Alcaldías o Jefaturas Políticas

Se considera, por parte de personeros de partidos políticos, que al dictar tales órdenes el Lic. Chacón Pacheco ha querido significar la desconfianza que le merecen las autoridades civiles y judiciales, mereciéndole mayor confianza una compañía extranjera

El Lic. Chacón Pacheco agasajará a los jefes departamentales que le dieron su adhesión. El personal del Registro ofrecerá otro agasajo al Lic. Eugenio Jiménez Sancho. — Denegado duplicado de cédula al Director del Registro, por solicitud defectuosa. — Declaraciones de don Carlos Luis Fernández. — EN PAGINA 2)

## EN UN MUEBLE SE FUGO JIMENEZ CANOSSA

DETALLES COMPLETOS DE LA SENSACIONAL FUGA DE LA PENITENCIARIA

Jesús González Cartas (a) "El Extraño", pistolero al servicio de Trujillo que vino a asesinar al Presidente Figueres, fue el ideador del ingenioso "truco" para sacar de la Cárcel a Enrique Jiménez Canossa. —

La Cómoda fue construida en la Penitenciaría. Simulaba por la parte delantera una serie de "gavetas" que no existían, siendo una sola caja donde se acomodó muellemente el célebre reo condenado a 23 años de prisión.

Se cree complicado al Lic. Calvo Sotela (a) "Chupisco" quien estuvo el domingo de visita en la penitenciaría y a su casa fue llevada la "Cómoda". El Lic. Calvo Sotela niega participación en la fuga y el encargo de la cómoda.

¿ESTA YA EN CIUDAD TRUJILLO JIMENEZ CANOSSA?

La intimidad que hizo con "El Extraño" el reo prófugo, hace pensar que al prepararle la fuga le dio también carta de recomendación para el tirano Trujillo donde iría a engrosar sus bandos de delinquentes internacionales. — (TEXTO EN PAGINA 24) —

## \$ 235.000.000 costó aeropuerto de Nueva York

Administradores de aeropuertos de todo el mundo se encuentran en Nueva York asistiendo a los actos inaugurales.

No se permitirá el aterrizaje de aviones de retropropulsión que no hayan silenciado el ruido de sus motores. El avión francés "Caravelle" a retropropulsión es el único autorizado para aterrizar en "Idlewild" luego de pasar la "prueba del ruido". — (TEXTO EN PAGINA 20)

## PASARAN HOY POR COSTA RICA SIETE CONGRESISTAS DE EE. UU.

Son miembros del Comité de la Marina de la Cámara de Representantes de Estados Unidos que tiene en estudio la ampliación del Canal de Panamá. Su presidente es la Sra. Leonard K. Sullivan a quien acompaña el General W. E. Potter, Gobernador del Canal Zone, el Teniente Gobernador Arnold, el Mayor General Truman H. Landou y el Brigadier General Louis V. Hightower. — EN PAGINA 22

## 50.000 HOLANDESES EXPULSARA INDONESIA

La drástica medida fue adoptada ayer, en un supremo esfuerzo por arrebatarse al gobierno de La Haya el dominio de la Nueva Guinea Holandesa. — (TEXTO EN PAGINA 20) —

## SIGUE EL LIO DE LICORES SALVADOREÑOS

La Cámara de Comercio de Costa Rica se dirige al Ministro de Economía y Hacienda.

El Ministro sostiene que la tarifa aplicada a licores salvadoreños de ₡ 7.00 y ₡ 3.50 por botella lo es en virtud de un tratado internacional y no a manera de concesión graciosa.

La Cámara de Comercio responde que de acuerdo con la Ley Orgánica del Consejo Nacional de Producción, el impuesto sobre consumo debe ser igual sobre todos los productos similares a los elaborados por la Fábrica Nacional de Licores que se exportan en el país.

Los importadores de vinos y licores basados en esa disposición de la Ley del Consejo han pedido que también a ellos se les aplique la tarifa vigente para los salvadoreños.

(TEXTO EN PAGINA 4)

## Doña Aurístela Vargas conoció ayer a sus hijas

A las diez de la mañana por primera vez vio a las cuatro niñas que trajo al mundo el martes por la tarde. Las miró brevemente por una pantalla de cristal.

Las niñas gozan de muy buena salud y desde ayer son alimentadas con leche, anteriormente se les suministraba suero. Más de un mes estarán en incubadora.

ENORME ENTUSIASMO HA DESPERTADO LA ENCUESTA DE LA REPUBLICA — (TEXTO EN PAGINA 4) —

## APROBADO DICTAMEN SOBRE DISTRIBUCION DE LOS BONOS

A pesar de las maniobras dilatorias de los Diputados de oposición ayer se aprobó por tajosa mayoría el dictamen sobre el proyecto de distribución del producto de la emisión de bonos por valor de treinta millones de colones

El Diputado Quirós Quirós, anunció de que ya existe oferta de compra de la emisión total de bonos por parte del capital particular

NO SE REBAJARA INTERES DE LA DEUDA CON LA CAJA

Fracasó la revisión pedida por Valladares Mora, sobre la modificación de su compañero Chavarría Poll, para reducir a la mitad el interés devengado por la Caja Costarricense de Seguro Social

EL SABADO Y EL DOMINGO SESIONARA LA ASAMBLEA — (TEXTO EN PAGINA 9) —

## Inaugurado ayer Curso Directo del I. F. P. M.

— (TEXTO EN PAGINA 3) —

# ENCALLA GOLETA DOMINICANA CON ARMAS PARA COSTA RICA

A fines de noviembre los diarios capitalinos consignaron una noticia sobre actividades del Jefe de la Guardia Civil, Coronel Salazar. Se supo que las autoridades patrullaban en avionetas las costas de Limón, y se rumoreaba que el gobierno estaba a la expectativa sobre la llegada de un cargamento de armas para una revolución en Costa Rica. El Ministerio de Seguridad Pública no desmintió el hecho. Y para no causar inútiles alarmas mantuvo discreto silencio en torno al asunto.

## SE CONFIRMAN LAS NOTICIAS

Las autoridades estaban en lo cierto. Vigilantes de la tranquilidad pública, habían obtenido in-

formación que la conjura bélica contra el país. Y el Ministro Domingo García tomaba todas las precauciones necesarias para frustrarla en sus comienzos. Se habían adoptado medidas eficientes para apresarse el barco y decomisar las armas a su arribo a costas nacionales.

Pero el barco no llegó. Entre el 20 y el 25 de noviembre había encallado la Goleta dominicana frente a las costas de Belice desembarazándose sus tripulantes del peligro y comprometedor cargamento.

## LOS COSTARRICENSES TRUJILLISTAS

Un grupo de calderonistas y

echandistas en contubernio con las dictaduras del Caribe, son los responsables de esta nueva amenaza contra la tranquilidad del país.

En la goleta dominicana viajaban los costarricense Rafael Ángel Vargas, Manuel Eduardo Caballero y Carlos Faith. Ellos fueron los elementos enviados a Ciudad Trujillo para que viniesen en el barco con las armas, a entregarlas en un sitio determinado de la costa Atlántica.

## INVESTIGACIONES

En nuestro poder obran detalles completos de los sucesos o reletamos, remitidos directamente a "La República" desde Guatemala, por fuentes muy cercanas a las esferas oficiales y bien enteradas de los hechos. Sabemos sí, que el gobierno guatemalteco realiza una minuciosa investigación.

Entre tanto damos a la publicidad informaciones de gran importancia.

Los tres costarricense que viajaban en la Goleta, de Belice se trasladaron a Guatemala. Las autoridades aún no habían sospecha-

do el peligroso cargamento ni conocían la nacionalidad de los sujetos que se hacían pasar por guatemaltecos. En ciudad de Guatemala se hospedaron en el Hotel Maya-Excelsior.

Carlos Faith estaba residenciado en México, Goethe Nº 30 y de allí partió hacia la República Dominicana. Rafael Ángel Vargas era empleado en la Dirección de Caminos de Guatemala. Renunció al puesto para entrar en la aventura. Manuel Eduardo Caballero también estaba radicado en México y parece ser el más importante de los tres. Al hospedarse en el Hotel Maya-Excelsior, hizo varias llamadas telefónicas de larga distancia. Una de ellas a San José el 29 de noviembre.

## UNA PISTOLA EMPEÑADA

Su estadia en ciudad Guatemala no formaba parte en los planes de los tres conspiradores. Las llamadas a larga distancia agotan parte de sus fondos. Y para pagar la cuenta, completaron el dinero dejando empeñada una pistola 45, nueva, Nº 1911 US ARMY. Aseguraron que a ese Hotel

llegaría próximamente el ciudadano norteamericano J. Noah, representante de una firma de Ciudad Trujillo, quien pagaría la parte de la cuenta sin saldar y la pistola entonces podría ser entregada al señor Alejandro Guzmán. Este Guzmán, era otro de los tripulantes del barco, de nacionalidad guatemalteca, y vivía en Avenida 17 A Nº 4-54. Las autoridades guatemaltecas lo están investigando.

Como puede verse, la conjura trujillista sigue amenazando a Costa Rica. Por la prensa se han hecho varias publicaciones sobre estos hechos; y "La Nación" en días pasados publicó declaraciones del Presidente Figueres condenando la conjura opositorista, cuando toda la ciudadanía está conteste de la pureza del proceso electoral que se aproxima.

También la prensa ha informado ampliamente de otra conspiración trujillista contra Guatemala, denunciada por una Comisión del Congreso de aquel país. Y está fresco aún el recuerdo de los pistoleros trujillistas que pretendieron asesinar al Presidente Figueres.

# SEPALO Y... OLVIDELO

-En 1900 Costa Rica tenía 362 escuelas de educación primaria atendidas por 871 maestros para 21.000 educandos. Cincuenta años después, en 1950, 1.046 escuelas, 4584 maestros y 112.500 alumnos. El Presupuesto para el Ministerio de Educación fue en 1900 de \$ 782.740; y en 1950 de \$ 19.113.305. En el pasado año de 1956 el número de escuelas ascendió a 1.404, el de maestros a 6.380 y los alumnos a 154.873. El Presupuesto de Educación fue de \$ 45.293.875.

-Los datos arriba mencionados nos sirven para demostrar cómo el Estado costarricense al obtener mayores recursos en los últimos años, después de la guerra de Liberación Nacional, ha dado un incremento poderoso a la educación primaria. En efecto, en los 50 años que transcurrieron de 1900 a 1950 el aumento de escuelas da un promedio anual de 13 escuelas; el de maestros, de 74; y el de alumnos de 1830. En cambio, en los seis años que van de 1950 a 1956, las escuelas aumentaron en un promedio de 59 escuelas por año; los maestros en un promedio de 299 cada año y los alumnos en un promedio anual de 7.047.

-Se ha dicho, con fines de propaganda política contra el actual gobierno, que se gasta más en Seguridad Pública que en Educación. Pero no se citan las cifras. Veámoslas. De 1952 (gobierno de Unión Nacional) a 1956 (gobierno de Liberación Nacional), el Presupuesto de Educación pasó de 24 millones de colones a 45 millones de colones; y el de Seguridad Pública pasó de 9 millones de colones a 11 millones de colones. Quiere decir que mientras educación aumentó 21 millones de colones, Seguridad creció sólo en 2 millones de colones.

-Todavía pueden hacerse comparaciones más elocuentes con las cifras dadas. En 1952 el Presupuesto de Educación era el 13,8% del total del Presupuesto General; en 1956 el Presupuesto de Educación era el 15,7% del Presupuesto General. En cambio el Presupuesto de Seguridad Pública ha ido decreciendo. Y mientras en 1952 (gobierno Ulate) fue el 5,4% del Presupuesto Total, en 1956 (gobierno Figueres) sólo llega al 4% del Presupuesto Total. En otras palabras: que el actual gobierno ha disminuido el porcentaje del Presupuesto de Seguridad para aumentar el de Educación.

## ¿QUE NOMBRE DESEA USTED PARA LAS CUADRUPLES? Cupón para enviar a la Redacción de LA REPUBLICA.

De acuerdo con el deseo de sus padres para que seamos los costarricense quienes escojamos los nombres de las primeras cuádruples centroamericanas, propongo que se llamen:

1. ....
2. ....
3. ....
4. ....

Si está de acuerdo con algunos de los nombres propuestos, repítalos arriba. ...

### NOMBRES RECIBIDOS HASTA AYER:

Las Monjas del Policlínico:

Votos a su favor

1.MARIA DEL PILAR ..... 10

- 2.—MARIA DEL MILAGRO ... 10
- 3.MARIA DEL ROSARIO ..... 10
- 4.—MARIA DE JESUS ..... 9

Otros nombres propuestos:

- 1.—CRISTINA. 2.—MARIA
- 3.—ALEJANDRA. 4.—REBECA.

- 1.—María del Mar. 2.—María del Sol
- 3.—María de la Cruz. 4.—María Pía.

Personal del Ministerio de Relaciones Exteriores acoge los nombres de las Monjas del Policlínico cambiando el de María de Jesús por MARIA DE LOS ANGELES.

- 1.—ANA MARIA. 2.—CECILIA MARIA
- 3.—ISABEL MARIA. 4.—ALICIA MARIA

NOTA:—La Redacción de LA REPUBLICA recibió también ayer varias contribuciones en dinero por la suma de \$ 300.00 para las cuádruples. Mañana publicaremos la lista de donantes y aprovechando esta hermosa y espontánea iniciativa, iniciaremos campaña para una recolecta nacional que asegure el porvenir de las cuatro niñas que nacieron en un honesto hogar campesino.

## INSOLITAS ORDENES DEL LIC. CHACÓN PACHECO

En fuentes que nos merecen toda confianza obtuvimos ayer una información que estamos seguros habrá de causar sensación.

Se trata de unas insólitas órdenes giradas por el Lic. Chacón Pacheco a los Delegados enviados por el Tribunal a la zona sur del país con la misión de distribuir las cédulas de identidad solicitadas por los ciudadanos de aquella localidad.

Según fuimos informados, el Lic. Chacón Pacheco dió a estos Delegados instrucciones precisas en el sentido de que cuando necesiten depositar en algún sitio los documentos electorales que lleven consigo, lo hagan usando las Cajas de Seguridad de las dependencias de la Compañía Bananera, en lugar de las de Alcaldías o Jefaturas Políticas. Se considera que para realizar la repartición de cédulas deben en muchos casos los Delegados dejar parte de su bagaje personal, así como de los documentos que llevan, en algún sitio mientras realizan jira a determinada localidad. Y es en estos casos en los que el Lic. Chacón Pacheco recomienda a sus subalternos que guarden las cédulas en las Cajas de la Compañía Bananera y no en las de las Alcaldías o de las Jefaturas Políticas.

Esta actitud del Lic. Chacón Pacheco ha causado estupor entre personeros de distintos partidos políticos, pues ellos estiman que procede incorrectamente el Lic. Chacón Pacheco al ordenar tal cosa, puesto que las cédulas de identidad sin entregar están bajo la directa e inmediata custodia de los Delegados quienes, en caso de tener que depositarlas en algún sitio, deben hacerlo en las Alcaldías

o en las Jefaturas Políticas, pero nunca en manos de empresas o personas particulares y menos tratándose de una Compañía extranjera.

Los personeros de los partidos políticos o que nos hemos referido, estiman que al dictar órdenes en tal sentido, el Lic. Chacón Pacheco ha querido significar su desconfianza hacia las autoridades civiles y judiciales de la zona sur del país, en manos de las cuales no quiere que estén documentos de importancia tal como las cédulas de identidad por entregar.

### LIC. CHACÓN PACHECO AGASAJARA A SUS ADHERENTES

Obtuvimos ayer también la noticia de que el Lic. Chacón Pacheco ofrecerá el próximo domingo, en la finca de su señora esposa, una fiesta campestre a los Jefes Departamentales del Registro Civil que le dieron "espontáneamente" su adhesión cuando él se la solicitó a raíz de las denuncias que se hicieron en su contra por actuaciones inconvenientes en su cargo.

Sabemos sin embargo, que la invitación del Lic. Chacón Pacheco a esta fiesta se circunscribió únicamente a los Jefes departamentales que firmaron sin reparo alguno la famosa carta de desagravio que su Secretario, un señor de apellido Loria, les llevó por mandato de don Nelson. Y caso curioso, el Lic. Chacón Pacheco, que no le pidió firmar tal carta a don Eugenio Jiménez, el principal Jefe Departamental del Registro, y que no obtuvo la firma de otro

señor Jefe Departamental, don Mario Vega, tampoco invitó a ninguno de estos dos funcionarios al interesante "party" en la finca de su señora esposa.

### EL PERSONAL DEL REGISTRO AGASAJARA A DON EUGENIO JIMENEZ

En curioso contraste con la fiesta de don Nelson a unos pocos empleados, podemos informar que todo el personal del Registro ha preparado para el sábado próximo, en el Patio Tico, una espléndida comida que le será ofrecida al Lic. Eugenio Jiménez Sancho, Oficial Mayor del Departamento Electoral, como homenaje de agradecimiento y simpatía, por las múltiples ocasiones en que este funcionario ha ayudado al personal, y por las gestiones suyas que culminaron hace algunos días con la aprobación por parte de la Asamblea Legislativa de un aumento para los empleados del Tribunal y

(Pasa a la Pág. 5)

## VOLANDO — BAJO —

Muchos próximos ilires de familia cuando ven al Dr. Acosta en los salones del Policlínico, le vuelven la espalda en la creencia de que ha sido sobornado por la Cigüeña, trayéndose en cada visita nada más que cuatro gúilas.

SWAN

**CENTRO de NOVEDADES**  
50 VS. OESTE DEL TEATRO PALACE

ofrece:

**ESCARCHA PLASTICA**

en bolsitas de polietileno de 1/2 lb. para su

**ARBOLITO DE NAVIDAD**

Más práctica y económica  
PRECIO: \$ 6.- bolsa

# Asociación de Fotógrafos contra la competencia extranjera

De la Asociación Costarricense de Fotógrafos Profesionales hemos recibido carta que dice:

Los fotógrafos nacionales tenemos un grave problema referente a una alarmante y excesiva competencia en lo que se refiere a nuestras actividades comerciales en ge-

neralmente. Los somos testigos de la gran actividad de fotógrafos que actualmente están en actividad; se ha hecho de esta profesión una verdadera festinación. A muchos nacionales los vemos que se hacen fotógrafos de la noche a la mañana. Pero las cosas van aún más allá, refiriéndonos a nuestra profesión: permitamos todo a los nacionales y es todos indudablemente tenemos derecho al trabajo, siempre que lo hagamos en forma organizada y constante. Pero lo imperdonable es la competencia extranjera. Esta Asociación tiene aún por resolver en las Oficinas Gubernamentales el asunto de dos competencias extranjeras y ya tenemos el nuevo problema de tres extranjeros más, cuando sus actividades fotográficas...

Respetuosamente la Asociación de todos los fotógrafos nacionales, del Gobierno de la República y de la Prensa Nacional, para que de esta vez, se tome en cuenta a los fotógrafos de Costa Rica, que contribuimos con nues-

tro trabajo a la cultura, a la información y al progreso en general del país.

## INTENSO EL TRAFICO EN NUEVO LAREDO

LAREDO, TEXAS, Dic. 5. — (INS).—El volumen de intercambio de carga ferroviaria en Diciembre con México por este puerto ha comenzado con tal intensidad que la tripulación del servicio ferroviario internacional ha tenido que trabajar tiempo extra en los primeros días de esta semana.

Normalmente el intercambio de carga se completa diariamente a las 5 p. m. y el miércoles bajaron hasta los 6:30 a. m. Es la primera vez que los empleados han tenido que trabajar toda una noche extra desde el intenso tráfico de la segunda guerra mundial según Antonio J. Bruni, jefe de trenes encargado del intercambio ferroviario en Laredo.

Las exportaciones ferroviarias de noviembre a México por Laredo fueron 3,401 carros, muy ligeramente por debajo de la cifra máxima del año que fue de 3,407 en septiembre, según informó Bruni.

En horas de la tarde de ayer en el Teatro Nacional, fue el acto inaugural que año a año celebra el Instituto de Formación Profesional del Magisterio, al iniciarse en la Capital el curso directo con los maestros—algunos que, durante el curso lectivo, llevan a cabo estudios por medio de correspondencia.

El acto fue abierto con el Himno Nacional que todos los asistentes entonaron. Luego el Director del Instituto, Prof. Humberto Muñoz, dió la bienvenida a todos los asistentes y explicó la labor cumplida por el Instituto en cuanto a la capacitación de los maestros sin título en la escuela primaria.

Expresó su admiración y simpatía por aquellos maestros y maestras que, no obstante la gran responsabilidad que tienen en el cumplimiento de sus funciones, no escatiman un sacrificio más para alcanzar mejores conocimientos profesionales. Esto está comprobado—dijo— con los 1500 maestros que hoy están presentes y concurren al curso directo.

Hizo elogioso comentario a la maestra que estando internada en el Hospital del Seguro Social, dió a luz cuatro niños. Todos los asistentes aplaudieron. Y agregó: Ella es una de mis estudiantes a pesar de que ya tenía 13 años. Estos trece niños jamás fueron obstáculos para inscribirse en el Instituto. Y ahora, hará unos cuatro

días, acaba de traer al mundo cuatro mujercitas. La abnegación de esta maestra para llegar a la cumbre de sus aspiraciones, fue compartirla con la abnegación que dedicaba a sus hijos.

Al terminar el Sr. Director Muñoz habló el Presidente Figueres.

Hizo relación del apoyo que el Estado ha dado a la educación pública.

Y fue estruendosamente aplaudido cuando dijo que el Ejecutivo apoyaba la reforma que los maestros habían propuesto a su Ley de Pensiones. Aceptó que no era justo que un maestro debía llegar a los 65 años de edad, para disfrutar una pensión de sólo 250 colones. Esto desde luego sería algo en total desacuerdo con el avance de las leyes sociales y los aumentos progresivos que de sus sueldos van teniendo los maestros y profesores. Hizo saber que recientemente había conversado con directivos de la Ande y le satisfizo

en la forma que estaba esbozado el proyecto. Posteriormente conferenció con miembros de la Asamblea Legislativa para ver la posibilidad de que tal proyecto se conociera en las presentes sesiones extraordinarias. Pero muy posible que tal cosa no ocurriera. Sin embargo —dijo— si en estos momentos a la Asamblea no se le permitían sus otros delicados asuntos, o freció que el proyecto sería conocido entre los primeros que se presentaran a las sesiones ordinarias del próximo año.

Finalmente el acto continuó con la presentación de conjuntos artísticos, entre ellos el Coro del Conservatorio Castella, que fue muy aplaudido por su brillante actuación.

Anúnciese en "LA REPUBLICA"

Luzca más atractiva con:

SWEATERS ANGORA

## AHORA Ud. PUEDE COMPRAR de NOCHE A PARTIR DE HOY VIERNES

CERRAREMOS A LAS 6 P. M. Y ABRIREMOS DE LAS 7.30 DE LA NOCHE EN ADELANTE.

MILES DE JUGUETES ATRACTIVOS

- DE RUEDA — DE CUERDA
- DE PLASTICO — DE METAL
- DE HULE — DE MADERA

Y TODO A PRECIOS QUE SON UN REGALO.

RECUERDE UD.

que por cada compra al contado o abono a su cuenta de \$ 10.00, Ud. recibe una acción para el sorteo de 10 MAGNIFICOS REGALOS



MILES DE REGALOS ESPECIALES

- PARA SU MADRE —PARA SU PADRE
- PARA SU HIJO —PARA SU HIJA
- PARA LA PERSONA DE SU APRECIO.

Y TODO A PRECIOS QUE SON UN REGALO.

RECUERDE UD.

que ofrecemos el más grandioso surtido de JUGUETES y REGALOS llegados al país. De todo para todos, en gusto y precio.

Con un pequeño anticipo usted puede separar su mercadería.

MEJOR SERVICIO y MEJORES PRECIOS.

# UNIVERSAL

CARLOS FEDERSPIEL & C<sup>o</sup>, S. A.

# CONSIDERABLE SOBROANTE EN PRESUPUESTO DE TRIBUNAL ELECTORAL

## Da. AURISTELA VARGAS CONOCIO AYER A SUS HIJAS

Nos es muy grato informar que la señora Auristela Vargas Remíez la "mamá del año", disfrutó el día de ayer recibiendo varias visitas de familiares y personas bondadosas que se llegaron hasta el policlinico para saludarle y confortarle el corazón que se ha ganado en el corazón de todos los costarricenses.

Las muchachas y enfermeras que la atienden con sumo cuidado, no le permitieron que en horas de la mañana viera por primera vez a sus cuatro hijas. El feliz suceso se produjo cerca de las diez de la mañana, cuando doña Auristela abandonó el lecho de donde no se levanta ya en muchos días y en silla de ruedas se acercó hasta el lugar donde están las cuádruples a pocos metros de la habitación pero totalmente aisladas. A través de una

pantalla de vidrio, la madre vió a sus hijas que hasta entonces no conocía. Las criaturas desde sus encubadoras recibieron la maternal bendición. Sólo por minutos le se fiara se levantó de su cama, exclusivamente para conocer a sus hijitas. Satisfactorio es también informar que las niñas Méndez Vargas pasaron bien su tercer día. Los médicos están optimistas considerando que han pasado los momentos de mayor peligro. Desde ayer las niñas, que son absolutamente normales, están alimentadas con leche sustituyendo el suero con que se les cuidaba. Se nos dijo que posiblemente la madre pueda salir del Hospital dentro de unos 15 días, pero las niñas continuarán en la encubadora por lo menos 45 días más.

### EL PAIS DA SU APOORTE

La madre y las niñas continúan recibiendo durante el día de ayer obsequios de asociaciones y personas que espontáneamente cooperan, así como de las cuatro misericordias que pertenecen a un hogar humilde el que debe ayudar a todos por todos los medios.

Damas de la Cruz Roja Costarricense entregaron ayer más ropas y por la tarde un grupo de señoras y señoritas del Club de Leones entregó las canastas de que anteriormente informamos.

En otra parte de esta edición publicamos los primeros resultados de la encuesta de "La República" para poner nombre a los cuádruples.

Ayer se recibió en la Asamblea Legislativa una adición al proyecto enviado por el Ejecutivo para modificar los presupuestos vigentes. Esta adición es para efectuar una transferencia de partidas de modo que se aplique a otras necesidades un estimable sobrante que tienen dos renglones del presupuesto del Tribunal Supremo de Elecciones. Se desea aprovechar el sobrante de esos dos renglones para cubrir los gastos por Servicios Personales de esa misma dependencia, así como crear la partida necesaria para cubrir los intereses adeudados a la Compañía Bananera y que se originan en el préstamo de \$ 1,500,000.00 que la misma hizo al Estado el año pasado.

El monto de las transferencias es de \$ 375,000.00 que puede ser usado en los fines citados en el proyecto remitido por el Ejecutivo a la Asamblea. Con respecto a este asunto, el Tribunal Supremo de Elecciones dirigió ayer al Jefe de la Oficina de Presupuesto, Lic. don Rodolfo Solano, la siguiente comunicación, que sirvió de base para la adición ya mencionada:

"Estimado señor: Con instrucciones de este Tribunal le ruego se sirva darle el trámite correspondiente al proyecto que le acompaña de modificación a la Ley de Presupuesto General Ordinario de Ingresos y Egresos del año 1957, en la parte referente a este Tribunal.

Dicha modificación se solicita para atender el pago de servicios extraordinarios de noche del personal del Registro Civil durante el mes de Diciembre en curso y con vista de la posibilidad de atender el pago de trabajos extraordinarios del Departamento de Ebanistería del Ministerio de Obras Públicas en la confección de las urnas electorales.

Aprovecho la oportunidad para comunicarle que puede disponer de \$ 245,000.00 saldo de la partida de Gastos Diversos, y \$ 10,150.00, del artículo 197 Utiles y Materiales de Oficina.

De usted, muy atento seguro servidor,

Juan de Dios Viquez H.  
SECRETARIO

## SIGUE EL LIO DE LOS LICORES SALVADOREÑOS

La Cámara de Comercio de Costa Rica, a solicitud de los importadores de vinos y licores, elevó instancia ante el Ministerio de Economía y Hacienda para que a estos importadores también se les aplicara la tarifa ventajosa de \$ 7.00 y \$ 3.50 por botella que se cobra a los licores salvadoreños.

La respuesta del Ministro — negativa a la solicitud — es categórica en cuanto a que "la tarifa que se aplica a los licores salvadoreños lo es en virtud de un Tratado Internacional y no de una concesión graciosa".

A esta respuesta del Ministro Hess replicó ayer la Cámara de Comercio en nueva exposición al Ministerio de Economía y Ha-

cienda. Dice la directiva de la Cámara, que el Tratado Internacional al cual se refiere el Ministro es el "Tratado de Libre Comercio e Integración Económica entre las repúblicas de Costa Rica y El Salvador", donde se establece que los dos Estados no dictarán ni impondrán "regulaciones sobre la distribución o expendio de las mercancías, cuando tales contribuciones o regulaciones tiendan a colocarlas en situación discriminatoria o desventajosa, con respecto a iguales mercancías de producción nacional o importadas de cualquier otro país". Pero — dice la Cámara — la Ley Orgánica del Consejo Nacional de Producción "estableció un im-

puesto de consumo sobre todos los productos similares a los elaborados por la Fábrica Nacional de Licores que se expendan en el país". Disposición general y terminante que debe aplicarse por igual a todos los licores. Y es en esta disposición que la Cámara apoya la instancia de los importadores para que se iguale los impuestos de consumo sobre todos los licores, mientras no sea derogada o modificada la Ley del Consejo en el artículo citado.

En esta forma, la Cámara de Comercio ratifica ante el Ministro de Economía, la solicitud para que a los importadores de vinos y licores se les aplique la tarifa de \$ 7.00 y \$ 3.50 vigente para los salvadoreños.

## LA ESTABILIDAD DE COLOMBIA ES DE GRAN IMPORTANCIA PARA LA SOLIDARIDAD DEL HEMISFERIO

BOGOTÁ, Diciembre 3. (USIS) — La estabilidad política y económica de Colombia es de gran importancia para los Estados Unidos y para la continuación de la "solidaridad del Hemisferio" según las palabras del diputado norteamericano Hale Doggs.

En una conferencia de prensa que tuvo lugar la semana pasada en esta ciudad el diputado Boggs, demócrata del Estado de Luisiana y miembro de la comisión de medios y árbitros de la

Cámara de Diputados de los Estados Unidos, dijo que había notado en Colombia "un ambiente muy favorable para nuevas inversiones de capitales norteamericanos".

"Nosotros estamos muy bien impresionados con el progreso industrial y las futuras posibilidades del país". — Dijo el diputado Boggs y añadió que su estado en Colombia le había permitido estudiar la estrecha relación que existe entre los precios del café y la economía de la nación.

## UNIVERSIDAD DE COSTA RICA

Nuevas Carreras conducentes al Profesorado de Segunda Enseñanza

La Universidad de Costa Rica ofrece, por medio de sus Facultades de Ciencias y Letras y de Educación, nuevas oportunidades para realizar estudios conducentes al profesorado de Segunda Enseñanza, en

- 1).—CIENCIAS, con énfasis en las Ciencias Biológicas o en Química.
  - 2).—MATEMATICAS Y FISICA.
  - 3).—FRANCES.
  - 4).—INGLES.
- Además, continuará ofreciendo los de
- 5).—CASTELLANO y
  - 6).—GEOGRAFIA E HISTORIA, con planes de estudios y programas renovados.

No obstante se requerirá, para abrir los nuevos cursos que impliquen esas carreras, un número mínimo de diez estudiantes que hayan aprobado las materias de Estudios Generales. Por eso se ruega a los interesados Inquirir informes al respecto en cualquiera de las dos Facultades mencionadas o en el Departamento de Registro de la Universidad.

### Becas de la Universidad

La Universidad mantendrá las diecinueve becas, concedidas en 1957, en favor de los estudiantes que hayan satisfecho los requisitos estipulados.

Además, ofrecerá diez nuevas becas para estudiantes que hayan aprobado las materias de Estudios Generales, y que deseen seguir cualesquiera de las carreras del profesorado de Segunda Enseñanza. Estas nuevas becas consistirán en la exención de los derechos de matrícula y laboratorio, así como una suma mensual de \$ 200.00 durante los diez meses del año escolar.

Se ruega a los interesados en estas becas pedir al Departamento de Registro de la Universidad cualquier detalle adicional.

CARLOS A. CAAMAÑO REYES  
Secretario General a. i.

San José, 2 de diciembre de 1957.

## LOS APARATOS TELEFONICOS DE LA NUEVA CONTRATACION

Nos hemos referido a diferentes aspectos de la nueva contratación telefónica que será sometida a conocimiento de la Asamblea Legislativa en estos días. A hora hemos obtenido información sobre la calidad y estilo de los aparatos telefónicos. Con el fin de uniformar todo el sistema los aparatos de la nueva red telefónica y con el objeto de subsanar la rémora que significaría continuar utilizando los aparatos viejos — en deterioro muy avanzado — poniéndoles el disco marcador, se implantarán otros nuevos cuyas características serán de utilidad, la comodidad y la belleza propias de los últimos modelos.

Estos nuevos aparatos podrán ser conectados en enchufes espe-

ciales instalados en la casa, de manera que toda conversación será posible sostenerla en el lugar que más convenga. La intensidad del timbre se graduará al gusto; así por ejemplo, el teléfono del dormitorio sonará apenas lo necesario, según deseo del abonado. Los aparatos tendrán los más variados colores y también a dos tonos combinados, disposición que permitirá elegirlos de acuerdo con la armonía decorativa que se pretende disfrutar.

Esta atrayente particularidad es un factor más en favor de simpatía para la nueva contratación telefónica, que traerá la creación de la empresa italo costarricense TELCO, una vez que haya sido aprobado el proyecto de ley por la Asamblea Legislativa.

## No acepta Tribunal Electoral investigación propuesta por periodista William Barrantes

Nuestro compañero el periodista don William Barrantes C., hizo el domingo pasado una instancia al Tribunal Supremo de Elecciones para que por medio de un Tribunal de Honor se hiciera una investigación sobre la forma en que el Lic. Nelson Chacón Pacheco, Delegado de aquel Alto Cuerpo, se ha producido dentro del Registro Civil.

El Tribunal Supremo Electoral ha contestado en la siguiente forma la proposición hecha:

"Señor Don William Barrantes C., Ciudad.

Estimado señor: En respuesta a su nota del 30 de noviembre último, permíteme transcribirle el acuerdo tomado en sesión del 2 de los corrientes, que dice:

"ARTICULO NOVENO.— El señor William Barrantes C., en escrito del 30 de noviembre último propone que un tribunal integrado por periodistas y fiscales resuelva que veinte empleados del Registro Civil no están de acuerdo con la actuación del Delegado Pacheco.

Se acordó contestar:

No es dable acceder a la instancia formulada por cuanto no contiene cargos concretos contra el Delegado. Además debe atenderse a que lo propuesto desnaturalizaría las funciones que por ley corresponden al Tribunal Supremo de Elecciones, que no puede delegar funciones que le son propias".

Soy de Ud. muy atento servidor,

Juan de Dios Viquez H.  
SECRETARIO



# DIPUTADOS ALAJUELENSES SE DIRIGEN AL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS

Al señor Ministro de Obras Públicas, Ingeniero Carlos Espinach, le fue dirigida hoy la siguiente comunicación por tres distinguidos Diputados de la provincia de Alajuela:

"Muy estimado señor Ministro: En la forma más atenta nos dirigimos a usted para exponerle un

asunto que nos tiene hondamente preocupados, como representantes que somos de la Provincia de Alajuela y ciudadanos que desean lo mejor para su Patria.

Es posible que, dado el amplio como delicado radio de sus funciones, usted no se haya dado cuenta del lamentable estado en

que se encuentra la carretera que va hacia Ciudad Quesada. Es esa una carretera asfaltada, de un costo elevadísimo y que por la vasta y productiva zona que cubre, amerita que sea reparada cuanto antes. Las condiciones actuales de la misma no sólo representan una enorme pérdida sino que constituyen un inminente peligro para las personas que por ella transitan y un maltrato para sus vehículos.

Sin ir más lejos, el domingo recién pasado y en la cuesta del río llamado "La Vieja", sucedió un accidente que, a Dios gracias, no tuvo fatales consecuencias, pero que dado el mal estado de la carretera, que impidió totalmente un despeje más o menos rápido, el tránsito se paralizó por mucho tiempo, lo que afectó a numerosas personas.

Es por ello, señor Ministro, que le rogamos hacer lo posible para que la reparación de esa importante obra se lleve a cabo, a-

provechando para ello los primeros días de verano. Al respecto, nos hemos enterado de que en Ciudad Quesada se encuentra un equipo de asfaltado que no está en servicio, lo que vendría a obviar en mucho los respectivos trabajos.

Por tratarse de un asunto de sumo interés y por la pérdida que representa al país el dejar la ca-

retera en cuestión, en las circunstancias actuales, de nuevo reiteramos a usted nuestro ruego para que la misma, sea puesta en buenas condiciones y nos suscribimos, con nuestra más alta estima y consideración, obsecuentes y seguros servidores suyos.

Esteja Quesada H.; Enrique Vega  
Roberto Quirós

## Especialista en industrias rurales

La Dirección de Industrias del Ministerio de Agricultura organizó su Sección de Industrias Rurales. Ahora se trata de lograr los servicios de un especialista en esta rama. Para ello el Ministro Teodoro Quirós Castro por medio de Relaciones Exteriores

INSOLITAS ETC...

(Viene de la Pág. 2)

del Registro, gestiones que ningún otro funcionario había querido llevar a cabo.

DENEGADO DUPLICADO CEDULAR AL DIRECTOR DEL REGISTRO

Un caso realmente gracioso lo constituye el hecho de que al propio Director del Registro Civil, Lic. José Francisco Peralta, le fué denegada la expedición de su cédula de identidad, por mala presentación de la solicitud. Resulta que el Lic. Peralta ha sido uno de los más empeñados en exigir que las solicitudes de cédula contengan dos firmas del solicitante, una arriba y otra abajo de la fórmula. Cuando ha faltado una de las firmas, la solicitud, drásticamente, ha sido rechazada y la cédula, por ende, denegada. Pues resulta que precisamente el señor Director olvidó consignar sus dos firmas en la solicitud, por lo que fué resuelta en forma negativa al llegar al departamento de expedición. Sin embargo, debe hacerse notar que posiblemente por ser el Director del organismo, la solicitud pasó de una en otra Sección en una tramitación defectuosa e indebida. En la Sección de Resoluciones se dió primero una resolución favorable, aunque luego hubo de ser revocada por el defecto apuntado. Sin embargo, a pesar de esta resolución negativa la solicitud fué llevada adelante en su tramitación hasta llegar a la Oficialía Mayor, donde hubo de ser detenida necesariamente. Y al final, el propio señor Director tuvo que manifestar que la denegatoria estaba bien fundamentada y que por ende tendría que volver a empezar los trámites de su cédula de identidad. En los actuales momentos un error como éste ocasiona grandes trabajos y molestias en las dependencias del Registro, así como causa gastos innecesarios que elevan el costo del proceso electoral. Ahora será necesario tramitar una nueva solicitud de cédula del Lic. Peralta Escalante.

DECLARACIONES DE DON CARLOS LUIS FERNANDEZ

En nuestra visita de ayer al Registro Civil, tuvimos oportunidad de conversar con don Carlos Luis Fernández, encargado del trabajo de "mutilación" de las cuentas cedulares para obtener la copia fotográfica que habrá de formar el Padrón Fotográfico. Preguntado el señor Fernández sobre la marcha de este trabajo, rehusó contestar a nuestra pregunta, aunque luego manifestó que los datos publicados hace algunos días por nosotros sobre este asunto no habían sido dados en forma completamente equivocada. Cuando le recordamos su negativa a darnos informes y dijimos que por ello teníamos que atenernos a otras fuentes que, como en el caso por él señalado, podrían equivocar los datos, nos contestó:

—Es que yo sólo digo lo que me conviene.

Ante aseveración de tal calibre dada por un encargado de Sección del Registro, no tuvimos más remedio que darle las gracias y retirarnos.

### Equipo completo

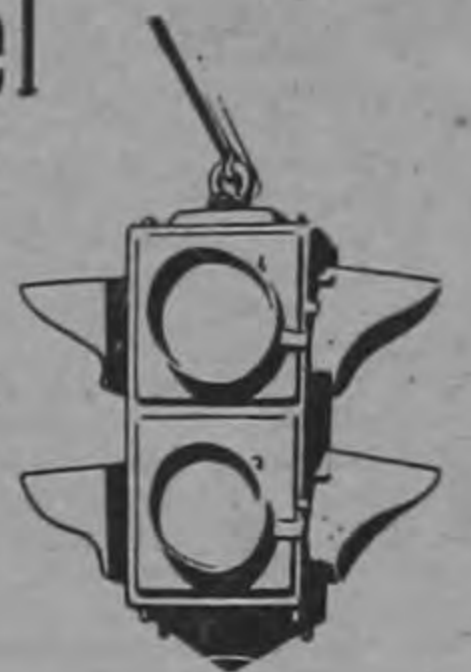
TRAUNSTEIN, Alemania, Die. (INS)—Un esbelto electricista alemán de 40 años, que instaló una ultramoderna cámara de tortura en el subsuelo de su casa — silla eléctrica y todo lo demás — para robarle el dinero y la vida a sus víctimas, fue sentenciado aquí hoy a cinco años de prisión con trabajos forzados.

Todos los coacusados, entre ellos una muchacha, fueron exonerados.

trata de que la FAO suministre también para nuestro país los servicios del técnico Eduardo H. de Hondt persona que conoce ampliamente nuestro país y los problemas relativos a la producción e industrialización de tales productos. El MAI le concede a la Sección de Industrias Rurales gran importancia en la utilización de los productos agrícolas y los beneficios que se obtendrán con un experto como el señor Hondt.



## RESULTADO del CONCURSO ESCOLAR



LISTA DE LOS ESTUDIANTES QUE RESULTARON PREMIADOS EN EL SORTEO VERIFICADO AYER 4 DE DICIEMBRE, EN LAS OFICINAS DEL INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS:

1er. PREMIO DE € 1.000.00: Osvaldo Jiménez M.	Esc. Claudio González R.	1er. Grado E.	Calle 3, Avs. 28-30.
2º PREMIO DE € 500.00: Carlos Alberto Quesada	Esc. Jesús Jiménez	3er. Grado C.	Cartago.
PREMIO DE € 250.00: Berny Alvarez Z.	Esc. Carlos Gugini	1er. Grado	Agonía de Alajuela
PREMIO DE € 250.00: Ma. del Rocío Rodríguez M.	Esc. República Francesa	2o. Grado C.	San Nicolás de Cartago
PREMIO DE € 100.00: Jorge E. Zamora	Esc. República Argentina	3er. Grado B.	Heredia
PREMIO DE € 100.00: Rosa Ma. Quirós	Esc. Santa Eufrasia	3er. Grado G.	Calle Blancos, Guadalupe
PREMIO DE € 100.00: Eloida Hidalgo A.	Esc. Ricardo Jiménez	3er. Grado D.	Lotos Colombari, Paso Ancho
PREMIO DE € 100.00: Carlos Ml. Rojas A.	Esc. Jesús Jiménez - Var.	3er. Grado C.	Cartago
PREMIO DE € 100.00: Ma. Elena Bermúdez	Col. Ntra. Sra. Guadalupe	4o. Grado	Guadalupe
PREMIO DE € 50.00: Edgar Gerardo Torres	Esc. República Francesa	3er. Grado B.	San Nicolás de Cartago
PREMIO DE € 50.00: Olga M. Vargas Alpizar	Esc. Juan Rafael Mooño	3er. Grado C.	Alajuela
PREMIO DE € 50.00: Fernando Alfredo Muñoz A.	Esc. Ascensión Esquivel	5o. Grado B.	Alajuela
PREMIO DE € 50.00: Isaias Araya	Esc. Santa Rosa	1er. Grado A.	San Sebastián
PREMIO DE € 50.00: Alvaro Enrique Acuña S.	Esc. Dulce Nombra	1er. Grado	San Isidro de Coronado
PREMIO DE € 50.00: Vera Violeta Castro H.	Esc. América	1er. Grado B.	San José
PREMIO DE € 50.00: Leonel Montero Mesón	Esc. Claudio González R.	1er. Grado C.	C. 10, Avs. 30-32, casa 3029
PREMIO DE € 50.00: Ma. del Rosario Quesada	Esc. Adoración de Salazar	3er. Grado B.	Alajuela.
PREMIO DE € 50.00: Ma. Julia Chavarría.	Esc. España	2o. Grado A.	Barrio Luján
PREMIO DE € 50.00: Rocio Colom García	Esc. Benito Sáenz	3er. Grado B.	Sto. Domingo de Heredia.

Agradecemos la participación de los miles de estudiantes que enviaron contestación al "CONCURSO ESCOLAR" y los felicitamos por el acierto en sus contestaciones, rogándoles pasar a los favorecidos a recoger sus premios correspondientes, para lo cual deberán presentar la NOTA de la Escuela a que pertenecen.

DEPARTAMENTO DE PREVENCION DE RIESGOS — (Avenida 4, Calle 10 — N° 583).



## Instituto Nacional de Seguros

El rebelde y el preso.—

# Milovan Djilas

Por MORGAN PHILLIPS

Secretario General del Partido Laborista Inglés.

La primera vez que encontré a Milovan Djilas en Belgrado, en el año 1950, di por descontado que nuestras conversaciones tendrían el mismo carácter reservado y solemne que por aquellos días parecía ser la forma típica adoptada en todas las dictaduras comunistas. En primer lugar, hubo las acostumbradas seguridades dadas a mis colegas de la delegación del Partido Laborista de que estábamos en libertad para hacer las preguntas que quisiéramos y discutir sobre todas las cuestiones que estimásemos oportuno. Por razones de amistad resistimos a la tentación de hacer constar que nos interesaban más sus respuestas sinceras que las preguntas que tan cuidadosamente habíamos preparado. Y en efecto, nuestra prudencia que fué muy bien actuada se vio bien recompensada, pues nada me había sorprendido nunca tanto como la franqueza crítica tífubeante de los hombres de Estado comunistas que durante tres años habían seguido las huellas de la línea ortodoxa de Stalin.

Esto sucedía poco tiempo después de la ruptura de Yugoslavia con el Cominform, pero la réplica de Tito a las denuncias de Stalin había sido en aquella época tan moderada que no parecía excluída una reconciliación. Sin embargo, Djilas destruyó esta ilusión por completo. No sólo atacó despiadadamente el "sagrado" centralismo de Rusia, sino que su evidente entusiasmo por la importación en su país de un sistema más verdaderamente democrático contribuyó a despejar un poco el extraordinario misterio que rodeaba la dramática disputa de los dos grandes dirigentes comunistas.

La guerra fría estaba en su período más agudo. La cortina de hierro había caído estrepitosamente a través de Europa, dividiendo al mundo en dos campos. Parecía como si se hubieran terminado los preparativos para el próximo conflicto; y entonces precisamente fué cuando se produjo la gran ruptura entre Tito y Stalin. ¿Qué significaba este desacuerdo? ¿Cuál era la causa de que el imperio comunista tambalease tan violentamente? Después de los dos días de entrevistas con Djilas, que por entonces era el intelectual más destacado del triunvirato que rodeaba a Tito, ya no me quedaba la menor duda de que su encarnizada y crítica resistencia a la dominación aplastante de la Unión Soviética había sido la que inspiró la ruptura.

Desde aquella memorable entrevista he vuelto a encontrar varias veces a Djilas, y en cada nueva ocasión salía más impresionado por su notable personalidad. Vigoroso, erguido, pero sosegado, discurre con tranquila facundia sobre los problemas de su país. Cuando trató de la disputa con la Unión Soviética, su expresión se hizo más sardónica que de costumbre. Tomé nota de los siguientes pasajes de sus declaraciones, para demostrar que ya en 1950 había resuelto decididamente en qué lado estaba su deber:

"Ahora habla como comunista. Nosotros formábamos un partido comunista y el nuestro era el que con más fervor se había adherido al partido bolchevique de la Unión Soviética. Confirmamos esta actitud durante la guerra. Creíamos firmemente las palabras de los bolcheviques acerca de la igualdad entre los pueblos, de la igualdad entre los movimientos obreros, que la Unión Soviética no tenía ansias de hegemonía, etc. Naturalmente, durante la guerra ya empezamos a sentir ciertas diferencias entre ellos y nosotros, pero después de la guerra, cuando se trató prácticamente de las relaciones entre Estados, estas diferencias tomaron un carácter mucho más serio. Al darnos cuenta de lo que se trataba, a pesar de encontrarnos solos y de ser un país pequeño e insuficientemente desarrollado, nos dijimos: —El pueblo nos otorgó su confianza cuando le llamamos para pelear en la guerra por su independencia. En esta guerra ha hecho enormes sacrificios. No tenemos derecho a traicionar esta lucha por razón de ciertas frases acerca de la potencia que ha de dominar en el mundo del socialismo y acerca de la solidaridad socialista con los rusos, y otras cosas por el estilo".

"Lo que me parecieron todavía más importantes sus puntos de vista sobre la democracia, que indudablemente son los que han llevado a la cárcel donde languidece ahora. En aquellos días, uno de sus temas favoritos era el desarrollo de la democracia en un Estado con un solo partido (desde entonces ha revisado considerablemente sus ideas). Prechizando la necesidad de un Estado multipartidista, declaró:

"Me parece que la esencia de la democracia está en otra parte, y consiste en lo siguiente: en que las masas estén realmente en condiciones de expresar sus opiniones; en que haya una garantía de que pueden elegir libremente a los que estimen dignos de representarles bien, y que sea posible entablar con toda libertad la lucha de opiniones. ¿Qué condiciones reinan en un régimen capitalista? El capitalismo no impide ninguna batalla de opiniones, mientras ésta no ponga en peligro la propiedad capitalista de los medios de producción. No comprendo por qué esta batalla de opiniones no ha de poder desarrollarse en nuestro país sobre la base de la propiedad socialista".

Es indudable que hace tiempo que ha lamentado la deplorable ingenuidad de esta declaración, pues precisamente por el hecho mismo de expresar sus ideas, demostraba sentir la injusticia del sistema comunista, que no tolera ninguna oposición.

En su libro *La Nueva Clase*, que escribió unos seis años después y que ha logrado hacer llegar a los Estados Unidos para su publicación, expresa una noción anacrónica de la necesidad constante que sienten los comunistas de tratar al Estado

como un instrumento de fuerza. En el Estado comunista —dice— no puede existir la legalidad, mientras el poder judicial no sea independiente del gobierno. Incluso si los dirigentes comunistas lo quisieran, no podrían crear nunca una situación de legalidad sin poner en peligro su propio poder totalitario.

"Un poder judicial independiente y el dominio del derecho —considera con cierta amargura—, han rlan imposible inevitablemente la aparición de una oposición. Las leyes, en el sistema comunista, garantizan toda clase de derechos a los ciudadanos y se basan en el principio de un poder judicial independiente. Pero, en la práctica, eso no existe".

En esta sola frase final resume Djilas la terrible lección que el Estado monolítico —una gran parte de él es obra suya— le ha enseñado.

En la primavera de 1954, después de su ruptura definitiva con Tito, por diversos orígenes tuvo conocimiento de la deliberada e implacable campaña de denigración y humillación contra el hombre que había sido vicepresidente de Yugoslavia.

Después de un proceso espectacular celebrado en enero de 1955, se le retiró la pensión y se sacrificó a su familia. El, su madre y su hijo se vieron obligados a vivir, hasta su encarcelamiento, con el sueldo de su mujer, que trabajaba como funcionaria, así como de la venta de sus bienes personales. Las gentes que estaban en relación con Djilas eran inmediatamente objeto de interrogatorios por parte de la policía, y se les ordenaba que se apartasen de él o que actuasen de informadores. La policía secreta ocupaba un piso frente al suyo y fotografiaba a todos los que iban a visitarle. Le seguían a todas partes y constantemente se intentaba provocarle, así como a su mujer, para inducirles a cometer actos de violencia física.

En abril de 1954, supe que su persecución se intensificaría con tentativas para comprometerle públicamente mediante hechos de carácter moral, con objeto de destruir su matrimonio y su vida de familia. A tal efecto, algunas semanas después en una calle de Belgrado una mujer se dirigió gritando a Estefanía Djilas, su esposa, declarando que era la amante de Djilas y pidiéndole que facilitase el divorcio de su marido. Intervino la policía y a continuación se entabló un proceso ante los tribunales.

Tantos informes de esta clase llegaron a mis oídos que me sentí impulsado a hacer todo lo posible para aliviar los sufrimientos de un hombre al que no sólo consideraba como un amigo, sino que en una ocasión había traído personalmente al gobierno laborista de Inglaterra la esperanza de un nuevo espíritu de libertad en los territorios situados al Este de Europa.

Me uní a una amistad personal con el Mariscal Tito, de quien habíamos sido huéspedes, mi familia y yo, en la isla de Brioni, en 1952. Por consiguiente, pensé que una carta dirigida personalmente a él, para expresarle mi pena y mi sentimiento verdaderos por lo que sucedía le causaría una impresión más profunda que una declaración pública y oficial. Esta carta no ha sido nunca publicada, y la única contestación que recibí fué un ataque brutal, violento y prolongado en la prensa y la radio yugoeslavias; pero esta contestación se refería esencialmente a la cuestión de la libertad personal, y ya no quise intervenir en otras cuestiones políticas.

En mi carta a Tito insistía yo en que era doloroso tener que escribir sobre un asunto así, pues hacía seis años que me había interesado de un modo particular por las experiencias que hacía Yugoslavia y había hecho amistad con muchos de los líderes de dicho país, gracias a las delaciones personales había apreciado la naturaleza y la amplitud de los problemas que habían tenido que superar, pero las noticias que había recibido recientemente me habían apenado.

Recordaba al Mariscal que, cuando Djilas y De-dijer fueron procesados, Mr. Sam Watson y yo habíamos hablado en privado con nuestros amigos yugoeslavos de Londres. Habíamos explicado que, a nuestro entender, ésta era una prueba que daría a la opinión progresiva de todo el mundo la medida de los avances realizados por Yugoslavia—hacia una verdadera democracia socialista. Sentimos un gran alivio al conocer el resultado del proceso; pero ahora temíamos que nuestra satisfacción hubiese sido inoportuna.

Me habían informado que Djilas se había visto privado de su pensión de guerra; que algunos miembros de su familia habían sido despedidos de sus empleos. Esta medida se había hecho extensiva al marido de una de las hermanas de Djilas. Otros parientes más lejanos habían sido también expulsados del ejército, después de numerosos años de servicio, porque habían visitado a la familia de Djilas. Hice hincapié, y pedía que se hiciera algo para que pudiera ganarse honradamente la vida.

Confesaba estar aterrado al ver que el país que desde 1950 yo defendía en artículos y discursos, se había deslizado hacia el camino pernicioso de los que pertenecían al Cominform. Terminaba expresando la esperanza de que Yugoslavia, en sus relaciones con los individuos, demostraría al mundo la superioridad fundamental de un sistema socialista y rogaba que se reflexionara sobre estos puntos.

La respuesta principal a esta carta tomó la forma de un ataque feroz contra mí por Veljko Vlahovic, presidente de la Comisión de Relaciones Extranjeras de la Alianza Socialista del Pueblo

(Pasa a la Página 10)

La tragedia de Chipre.—

# YA NO ES POSIBLE TENER PUEBLOS CAUTIVOS

Por E. AVEROFF-TOSSIZZA

Ministro de Relaciones Exteriores de Grecia

(Exclusivo para LA REPUBLICA)

NUEVA YORK, Diciembre.—La cuestión de Chipre es, primero y principalmente, una cuestión de principios fundamentales. Un pueblo cuya civilización se remonta más de 3000 años en la historia; un pueblo cuyo nivel cultural se encuentra a la par con el de cualquier otro pueblo del Mediterráneo, todavía vive bajo un régimen colonial.

Este régimen ha sido impuesto a los chipriotas por medio de la fuerza bruta. En la isla se está librando una heroica lucha contra las fuerzas de la opresión; y, al mismo tiempo, dondequiera que es posible, se están haciendo esfuerzos políticos para poner fin a la contienda.

Bajo estas circunstancias, la continuación de un régimen colonial es inadmisibile. Es un insulto a las creencias democráticas de la humanidad.

Si dicha situación continúa, significaría que esos principios no son aplicables en la práctica; que sólo sirven para prestar homenaje de boca a un ideal utópico.

Esta es la substancia del problema.

En este claro e incontrovertible contexto, se hace evidente que el problema no ha sido creado por Grecia. Por un gran número de años Grecia hizo lo posible para ejercer una influencia pacificadora sobre los chipriotas. Durante muchos años Grecia hizo continuas proposiciones al gobierno británico, solamente para ser rechazada con la respuesta de que el problema de Chipre "no existía". Hasta que, finalmente, Grecia se vió obligada a adoptar las justas demandas de los chipriotas.

Grecia, en verdad, tenía la obligación moral de adoptar este curso. Ningún pueblo que ha luchado y sufrido por la libertad, podría concebiblemente negar su apoyo a un grupo de seres humanos que son sus hermanos —en sangre, idioma, religión y sentimiento.

Aún así, el gobierno griego no desconoce las implicaciones internacionales de la cuestión de Chipre. Acepta el hecho de que es necesario hacer frente y cubrir dichas implicaciones, por medio de garantías internacionales, cuando quiera que estas sean necesarias. Por ejemplo, los intereses de la minoría turca— que compone el 17.9% de la población total— deben ser plenamente protegidos. Lo mismo se aplica a cualquier otro interés legítimo de las partes interesadas.

Lo que es totalmente inadmisibile es que ese 17.9% de la población pueda determinar el destino del 82.1% restante; que los intereses de otras partes interesadas, aunque sean legítimos, queden subordinados a los intereses del todo, y que se permita que afecten el derecho básico a la libertad que tiene la población de esta gran isla.

Ya no es posible tener pueblos cautivos.

Esa es precisamente la tesis griega; la libertad de un pueblo cautivo. Grecia no demanda que se le entregue a Chipre. El gobierno griego está dispuesto a ver que todos los intereses legítimos sean debidamente protegidos, y a aceptar un interín de tiempo razonable antes de convocar un plebiscito que decida el futuro de Chipre.

Grecia está lista a aceptar, con completa buena voluntad, el resultado de dicho plebiscito, cualesquiera que sea.

El partido laborista británico, fiel a las tradiciones liberales del pueblo inglés, se ha comprometido a aplicar el principio de autonomía en Chipre. Es inconcebible que cualquier otro gobierno pueda oponerse a una solución para el problema de Chipre, que muy posiblemente pueda ser aplicada algún día por la misma Gran Bretaña.

## SPUTNIK DE EE. UU. NO INTERESA AL HOMBRE DE LA CALLE RUSO

## CONFERENCIA SOBRE LOS PROBLEMAS ECONOMICOS DE ITALIA

MOSCU, DIC. (INS) — El "amerikanski sputnik" no interesa al hombre de la calle en Moscú.

Entrevistados en temperaturas de bajo cero, los moscovitas envueltos en pieles se mostraron en diferentes al esfuerzo de los Estados Unidos de equipararse a la Unión Soviética en la lucha por la conquista del espacio sideral.

La mayoría de los entrevistados no sabían que los Estados Unidos estuvieran listos a lanzar un satélite de la tierra, pero un hombre que aparentemente habla oído hablar de las demoras en Cabo Canaveral, hizo este comentario:

"Como sus compatriotas, el Sputnik norteamericano es un realista — aun tiene sus pies firmemente plantados en tierra"

WASHINGTON, Dic. (INS). —El Secretario de Estado John Foster Dulles va a conferenciar mañana con el ministro del exterior italiano Giuseppe Pella sobre los problemas económicos de Italia y la conferencia de jefes de gobierno de la OTAN en París el 16 de Diciembre.

Pella, que ha estado conferenciando con los diplomáticos italianos en la América Latina, se espera que llegue esta noche a Washington después de hacer una escala en Miami.

Sus auxiliares celebran conferencias con C. Douglas Dillon, principal experto en asuntos económicos del Departamento de Estado que ahora tiene a su cargo la coordinación de todas las políticas de auxilio exterior del gobierno.

CAMPO POLITICO

**PARTIDO INDEPENDIENTE**

(Azul - Blanco - Verde)

El orlichismo en su campaña de odios ataca la figura relevante del Lic. Miguel Brenes Gutiérrez, candidato a la segunda Vice-Presidencia por el PARTIDO INDEPENDIENTE,

# pero en 1948 DON FRANCISCO ORLICH

lo nombró miembro de la Junta Directiva del Banco Nacional de Costa Rica,  
según el siguiente decreto:

DECRETO N° 99 H

El Presidente de la Junta Fundadora de la Segunda República acuerda nombrar a don Miguel Brenes Gutiérrez para que forme parte de la Junta Directiva General del Banco Nacional de Costa Rica.

Rige desde el día de su publicación.

PUBLIQUESE: JOSE FIGUERES.

El Ministro encargado del Despacho de Economía, Hacienda y Comercio:

**FRANCISCO J. ORLICH BOLMARCICH**

San José, 8 de setiembre de 1948.

## Así Responde el Partido Independiente los Bajos Ataques del Orlichismo

POR ESO EL PROXIMO DOS DE FEBRERO EL PUEBLO

# VOTARA INDEPENDIENTE

EL PROXIMO DOMINGO 8 DE DICIEMBRE, A LAS 10 Y 30 DE LA MAÑANA,  
SE EFECTUARA LA PRIMERA REUNION DE PLAZA PUBLICA

## en DESAMPARADOS

CON ASISTENCIA DEL FUTURO PRESIDENTE DE COSTA RICA, DON JORGE ROSSI

# IMPORTANTE CONTRATO PUBLICITARIO FIRMAN EL ICT Y ANTE LUCEM LTDA.

La licitación pública para una campaña de publicidad en Panamá y la Zona del Canal fue ganada por la conocida organización publicitaria Ante Lucem Ltda. El ICT en su constante esfuerzo por aumentar el movimiento de turismo hacia nuestro país ha planeado después de varios estudios basados en las estadísticas de turismo un nuevo movimiento de promoción y publicidad en la hermana república de Panamá y en la Zona del Canal.



En el grabado superior aparece el señor Hiram Sotela, Gerente interino del I.C.T., en el momento de suscribir el contrato con Ante Lucem Ltda., para la campaña de publicidad turística en Panamá. El aspecto inferior muestra el momento en que el Subgerente de Ante Lucem Ltda., señor Federico Aguilár, firma el mismo. Aparecen de pie, de izquierda a derecha, el Lic. Manuel Emilio Rodríguez, el señor Marco A. Gutiérrez, Ejecutivo de la Agencia de Publicidad y el señor Hiram Sotela.

Para coordinar sus esfuerzos en debida forma ha contratado los servicios de la organización publicitaria Ante Lucem Ltda., que es uno de los miembros fundadores de la única cadena de agencias de publicidad que existe en Centro América, llamada P. C. A. (Publicistas Centroamericanos Asociados) quienes cuentan con las mejores organizaciones en cada uno de los países del Istmo y con representantes en New York, México y otros países del mundo. Ya los funcionarios del I.C.T. y

de Ante Lucem Ltda., han empezado el planeamiento de esta importante promoción que sin duda alguna será de gran beneficio para el comercio, la industria y el público en general, dada la gran simpatía que tienen los panameños por nuestro país, que representa para ellos un cambio de clima, de panorama y de costumbres haciendo un viaje sumamente corto y cómodo por avión, que les permite pasar un fin de semana sin interrumpir sus labores cotidianas.

Para llevar esta campaña a un éxito rotundo ya se cuenta con el ofrecimiento de la más amplia colaboración de parte de la Cámara de Comercio, Cámara de Industrias, las Empresas Hoteleras, Compañías de Transporte, autoridades gubernamentales de Costa Rica y de Panamá y de otras organizaciones que intervienen directamente en el movimiento turístico.

Entre los planes que existen para esta promoción se cuenta en primer plano la organización de tours especiales que permitirán a los panameños visitarnos en un fin de semana con todo gasto pagado incluyendo los pasajes de avión por solamente 46.25 dólares. Esta cantidad resulta muy económica para los ciudadanos panameños que ganan en dólares. Además de ser tan bajas las tarifas, este plan será vendido por todas las Agencias de Viajes de Panamá y Cías. de Aviación, mediante el sistema pagos a plazos.

## El Problema del San Dimas.

### Damas protestan por agravios a la Doctora Stein de Guzmán y a la Lic. Vargas Solera

Señor don José Figueres, Presidente de la República Presente.

Estimado señor Presidente:

Al protestar indignadas por el agravio inferido a las respetables damas Dra. María Gabriela Stein de Guzmán y Licenciada María Eugenia Vargas, respetuosamente pedimos a Ud. respaldo a la causa de la moralidad en el problema del Reformatorio San Dimas.

San José, diciembre de 1957.

Irma de Orlich  
María Luisa de Alfaro  
Lila de Saborio  
Clotilde de Cordero  
María de los Angeles de Quirós  
Ana Isabel de Coronado  
Soledad Pacheco de Volio  
Olga de Cárazo  
Rosalia vda. de Coronado  
Ligya Volio de Ortiz  
Tatiana de Sotela  
Lotty de González  
Berta de Gerli  
Zoila Rosa de Esquivel  
Olga de Fischel  
Clara María de Vega  
Alice de León Paez  
Thelma Gómez  
Rosa Coronado  
Isabel Cole de Yglesias  
Flora Brenes de Araya  
Lidya de Bonilla  
Flora Amador  
Anita Cañas de Alvarado  
Ana Isabel Alvarado de Hoekper  
Virginia de Rossi  
Amalia de Rossi  
Ana María Barrantes B.  
Claudia Sánchez  
Virginia de Fournier  
Leticia Gutiérrez

Miriam de Madrigal  
Flora de Faith  
Flora de Gutiérrez  
Trina de Cortés  
María Teresa de Facio  
Emilia A. de Ortiz  
Amalia O. de Breal  
Estela de Rodríguez  
María E. de Goicoechea  
Olivia de Zamora  
Hortensia de Fournier  
Lola de Rivera  
Carmen C. de Jiménez  
Amalia de Casante  
Ligia de Lafuente  
Aida de Trejos  
Lola Trejos  
Aurelia de Trejos  
Olga de Arzamendi  
Adela Esquivel de Peralta  
Roxana Peralta  
Olga de Trejos  
Adela Esquivel de Peralta  
Yolanda de Estrada  
Anita de Díaz  
Isabel M. de Trajos  
Maruja de Morice  
Daisy de Solano  
Cristina de Zamora  
Soledad de Figueres

Señor don José Figueres, Presidente de la República Presente.

Estimado señor Presidente:

Al protestar indignados por el agravio inferido a las respetables damas María Gabriela Stein de Guzmán y Licenciada María Eugenia Vargas, respetuosamente pedimos a Ud. respaldo a la causa de la moralidad en el problema del Reformatorio San Dimas.

San José, diciembre de 1957.

Elisa A. de Ardón  
Margarita J. vda. de Vargas  
Clarita de Montero Padilla  
Angélica S. de Ruiz

Ethel C. de Zavaleta  
Ana María Moya  
Arabela de Volo  
Siguen más firmas.

## CREACION DE LA ESCUELA DE VETERINARIA

En el Ministerio de Agricultura e Industrias se efectuará a las nueve de la mañana de hoy una importante conferencia. Se tratarán los preliminares de la creación de una Escuela Veterinaria en nuestro país.

El Ministro Teodoro Quirós Castro convocó para esta reunión al Rector de la Universidad Licenciado Rodrigo Facio Brenes, al Doctor L. Robb de la FAO a los doctores Arturo Solano V. y

Fernando Ortiz B. del MAI y el Director General de Agronomía Ing. Romano Orlich.

En esta reunión ha tenido gran interés el Ministerio de Agricultura que da mucha importancia a la Escuela de Veterinaria. Se discutirá con el Rector y funcionarios del MAI las posibilidades de la Universidad y el aporte que necesita para establecer esta nueva Facultad.

## Un millón de matas de banano derribadas por un tornado en Honduras

LA LIMA (Honduras) Diciembre. Un millón de matas de banana fueron derribadas por un vendaval el 2 del corriente mes, en el sector de la Tela Railroad Company, subsidiaria de la United Fruit Company.

En el mes de mayo de este año, vientos huracanados derribaron más de cinco millones de matas lo que da más de seis millo-

nes de plantas derribadas por la furia de los vientos en el presente año en la zona norte de Honduras, donde opero la Tela R.R. Co.

## Beca de la FAO aprovecha funcionario del MAI

El Jefe del Departamento de Planeamiento del Ministerio de Agricultura Ing. Alvaro Rojas Espinoza partió en esta semana con rumbo al exterior.

Durante seis meses aprovechará beca que la FAO ofreció a nuestro país. Se capacitará en políticas agrarias y formulación de planes de colonización en Italia, España y México a partir del 1º de diciembre anterior.

Los estudios que el ingeniero Rojas hará, son de suma importancia para la solución de los problemas agrarios en Costa Rica. Durante su ausencia lo sustituirá el ingeniero Alvaro Jiménez Castro Sub Jefe de Planeamiento.

## GASOLINA o DIESEL



VERDADERA GARANTIA

DE MAXIMA ECONOMIA

## ROLDAN EL TEMERARIO





# APROBADO DICTAMEN SOBRE DISTRIBUCION DE LA EMISION DE BONOS

La Asamblea Legislativa aprobó ayer, por lujosa mayoría, el dictamen sobre el proyecto de distribución de los treinta millones de colones que se obtendrán como producto de la reciente emisión de bonos que por tal valor aprobó la Cámara.

Al discutirse este dictamen se volvió a topar la Cámara con la obstinada posición obstruccionista de los Diputados de minoría, quienes constantemente pretendieron sabotear la sesión rompiendo a cada momento el quórum en un intento por impedir la tramitación de este dictamen, al cual siempre se han manifestado opuestos. El Diputado, señor Valladares Mora hizo varias exposiciones tratando de alargar la discusión, pero al final se consiguió dar por discutido el asunto y ponerlo a votación, la que arrojó un resultado favorable al dictamen, siendo éste aprobado.

El Diputado don Roberto Quirós, al defender el dictamen en la misma forma que defendió el proyecto de emisión de bonos, hizo un anuncio sensacional al país, pues dijo que los temores abrigados por algunos Diputados de que la emisión de bonos tuviera que ser absorbida por la Banca Nacional resultaban infundados, puesto que había sido informado de que el Ministerio de Hacienda había recibido ya oferta de compra de los bonos por la suma total de 30 millones de la emisión. Al mismo tiempo anunció el señor Quirós Quirós que en la sesión de hoy se presentará una ampliación de este dictamen con el objeto de restituir las partidas que por valor de aproximadamente cuatro millones de colones fueron tomadas al discutirse el proyecto de presupuesto general para el año entrante. Esta ampliación de dictamen no pudo recibirse ayer en la Mesa por cuanto faltaba la firma de uno de los dictaminadores y la de otro de ellos estaba mal colocada.

De modo que el dictamen sobre este importante proyecto que distribuye en diferentes necesidades nacionales el producto de la emisión de bonos fue aprobado ayer, y entrará en la sesión de hoy a su primer debate. Dada la actitud que hacia el proyecto han manifestado los Diputados de la minoría es de presumir que en el primer debate harán lo imposible por entorpecer a base de mociones disparatadas, la tramitación rápida de este proyecto que el Ejecutivo espera ansiosamente para solventar las dificultades económicas a que se ha visto abocado por la merma de rentas.

Se rumoraba ayer, incluso, que los Diputados de la minoría dejarán de asistir a las sesiones próximas con el fin de impedir el trabajo y dar así al traste con la promulgación de este proyecto.

## Rechazada la revisión de Valladares Mora

Cuando se discutió en primer debate el proyecto de arreglo de la deuda del Estado con la Caja Costarricense de Seguro Social informamos que el Diputado Chavarría Pohl había presentado una moción tendiente a reducir a la mitad, o sea al tres por ciento, el porcentaje de interés que el Estado deberá pagar a la Caja sobre el capital adeudado a la misma en concepto de cuotas atrasadas. Esta moción resultó desechada, pero el Diputado Valladares Mora dejó planteada la revisión de la votación, en un último intento por cercenar los fondos de la Caja reduciendo el interés a devengar por la deuda. Ayer se discutió la revisión dicha, pero después de una larga discusión, la revisión fue desechada también pues solamente obtuvo cinco votos favorables. Al inicio de la sesión, en el capítulo de Correspondencia, la Secretaría había leído una nota de la Caja Costarricense de Seguro Social en la cual se dejaba claro que si se reducía a la mitad el porcentaje de interés ello equivaldría a instarla a que tome las precauciones del caso, no cuente con esa garantía del 6 por ciento y por tanto, de fienda el régimen de seguros elevando las cotizaciones a pagar por los asegurados, por los patro-

nos y por el Estado mismo, ya que se estaría restándole a la institución fondos de reserva actuarial necesarios para la concesión de pensiones para los trabajadores.

Además de la defensa que se procuró por medio de esta carta, el Diputado señor Molina Quesada hizo una amplia exposición sobre el mismo asunto, y lo mismo hizo el Diputado señor Acosta Jiménez, de modo que ello contribuyó a que la revisión fuera rechazada. Acto seguido, se dió

por discutido en segundo debate este proyecto.

Se habilitarán sábado 14 y Domingo 15 próximos

En el Capítulo de Proposiciones de la sesión de ayer, el Diputado señor Jiménez Rodríguez presentó una en el sentido de que la Asamblea habilitara los días sábado y domingo entrantes, mañana y pasado mañana, para verificar sesiones. Esta proposición

del señor Jiménez Rodríguez se fundamentó en el hecho de que en el orden del día figuran varios importantes proyectos que no podrán ser tramitados dentro del corto plazo que le queda de sesiones a la Asamblea, en vista de la moción aprobada para cesar a partir del 16 de diciembre próximo. Este asunto se votó en forma nominal, siendo desechada la proposición al obtenerse un resultado de 21 votos a favor y 15 en contra, ya que para ser aproba-

da, por implicar reforma al Reglamento, necesitaba por lo menos 30 votos.

Sin embargo, sabemos que en la semana entrante será presentada otra proposición igual con el objeto de habilitar para sesiones el sábado 14 y el domingo 15 de diciembre, ya que se estima que realmente el tiempo de que se dispone para discutir y tramitar los asuntos incluidos en el orden del día resulta muy corto para ello.

## A PARTIR DE HOY

cerraremos a las 6:30 p. m. y abriremos de las 7:30 de la noche en adelante.

ESCOJA CON TIEMPO, CUIDADO Y ECONOMIA

### Sus REGALOS de NAVIDAD

# UNIVERSAL

CARLOS FEDERSPIEL & C<sup>o</sup>, S. A.



*Las llamas lo invaden*

*todo!*

**El fuego es voraz y temible!**

**No se atenga! Nada garantiza la inmunidad contra el fuego!**

**TOME SU SEGURO DE INCENDIO.**

**PIDA UN AGENTE PARA QUE LE DE TODA CLASE DE INFORMES.**

Empiece a luchar contra el fuego antes de que comience. Tenga la seguridad de que su propiedad esté asegurada por su VALOR ACTUAL.



**Instituto Nacional de Seguros**

**Anúnciese en "LA REPUBLICA"**

# MENOR ATACADO GRAVEMENTE POR UN PERRO

La amenaza de la rabia no ha desaparecido. Lo que ha ocurrido sencillamente es que las autoridades de Salubridad Pública han logrado controlarla efectivamente. Sin embargo, los brotes pueden registrarse nuevamente y en cualquier parte del país, por alejado que esté de las zonas sospechosas.

Ayer en la mañana fue gravemente mordido por un perro el niño José Alberto Picado Abarca, vecino de la localidad. Dada la gravedad de la lesión causada en una de sus piernas la víctima fue llevada inmediatamente al Hospital de San Isidro donde se le curó una profunda herida irre-

gular de más de diez centímetros de longitud. Previendo consecuencias serias, las autoridades capturaron al bicho y lo enviaron a los Labora-

torios del Ministerio de Salubridad Pública a fin de que se le examine cuidadosamente y establecer si está contaminado por el virus de la rabia.

## LA MILENARIA ESTAFA DE LA LOTERIA

El Sr. Hermógenes Soto Alfaro, distribuidor en grande de la lotería popular, ha sido estafado por un sujeto llamado Gerardo B. B. Por esta pequeña "broma" le acusó en la Alcaldía, diciendo el ofendido que el pizzo de mairas desapareció de la circulación con

1181 colones de su propiedad. Indica que, aunque le ha buscado hasta con un contador Geiger, no ha podido obtener la menor pista del escondite. Pero eso no importa, el Alcalde tiene un montón de años por delante para esperar hasta que aparezca el niño...

# Con la Dirección de Tránsito y la Municipalidad de Goicoechea



La Municipalidad de Goicoechea está poniendo fin a una obra de grandes alimentos comunales. El acueducto, que es el mejor de Centro América. Los vecinos del Cantón saben agradecer a sus municipalidades la labor realizada.

Sin embargo, hay aspectos del trabajo que realiza la Municipalidad que resultan intolerables. Las calles abiertas para colocar la cañería han permanecido así por espacio de varios meses. Seguramente que hay razones técnicas y de economía en los gastos que aconsejan mantener las zanjas abiertas hasta que se haya probado la tubería. Pero nada justifica que se esté violando una disposición del tránsito y que transcurridos tantas semanas no se han puesto señas les indicadores del peligro para

transeúntes y conductores de autos. A este descuido ha colado "eficientemente" la Dirección del Tránsito que no se ha impuesto para que se corrija la grave infracción. Fotos como la que hoy publicamos, son un espectáculo corriente en estas rutas. Camiones y automóviles por lo tanto cho de la vía están en permanente peligro de caer en las zanjas. Todo se evitaría con señales prudentemente escalonadas a lo largo de las zanjas. Este camión de la ruta de Tibás cayó en una abertura de la cuesta de Tournón, hacia San Francisco. Por las noches el peligro es mayor para peatones y conductores. Una magnífica luz fluorescente instalada por la Municipalidad para que el peatón o el conductor sepan en que "hoy" va a caer.

MILOVAN...

(Viens de la Página 6)

Obrero de Yugoslavia, en el periódico BORBA, (20 de mayo de 1956). Este ataque tenía la forma acostumbrada de una "salida por la tangente" o de una diversión del asunto hacia supuestos puntos débiles de la historia del Partido Laborista.

La larga parrafada terminaba con la solemne reprensión siguiente:

"El público yugoeslavo, y no sólo la Iglesia yugoeslava, están muy disgustados por el internamiento de Makarios, por no hablar de las ejecuciones en la horca, que han tenido lugar en Chipre, o de la cifra terrible que se publicó recientemente de las ejecuciones en Kenia. No lo menciono con mala intención, sino porque los yugoeslavos, como hombres que desean perfeccionar el aspecto humano del gobierno, están muy apenados por los sufrimientos y las desgracias de otros pueblos, así como por cierta pasividad y por el imponente resignación del partido dirigido por Morgan Phillips, en relación con las tragedias humanas de este género".

La única importancia de esta grotesca deformación de la verdad es la desesperación con que ha debido escribirse. Es evidente que estaba tan sólo destinada a ser leída por los que ignoraban la cuestión, y únicamente cabe suponer que el pueblo yugoeslavo no ha sido informado de las declaraciones públicas del Partido Laborista en lo concerniente a los acontecimientos de Chipre y de Kenia. No puedo comprender por qué se ha procedido así; pero nunca es demasiado tarde para publicar las felicitaciones que el Partido Socialista de Grecia dirigió al Partido Laborista en el curso del Congreso de la Internacional Socialista en Viena, sobre su modo de tratar la cuestión de Chipre.

La publicidad inusitada que se concedió en Rusia y en los países de la Europa oriental a la denuncia de mi "interferencia" hecha por Vlahovic, habla por sí sola.

Pero esta tensión llegó al colmo con motivo de la tragedia húngara. A pesar de la severa vigilancia de las actividades de Djilas, éste aprovechó la primera oportunidad que se le presentó para expresar su disgusto por la aceptación pasiva de la intervención rusa en Hungría de que había dado pruebas el gobierno yugoeslavo. En una declaración a la Agencia de Prensa Francesa, Djilas atacó la decisión yugoeslava de abstenerse de votar en las Naciones Unidas cuan-

do se tratase de inscribir, en el orden del día de la Asamblea, la intervención militar soviética en Hungría.

"Esta actitud, por parte del gobierno yugoeslavo — decía Djilas — constituye el abandono de los principios de soberanía y del derecho de todas las naciones a resolver por sí mismas sus cuestiones internas". Hungría estaba amenazada por "el mismo imperialismo que amenazaba la independencia de Yugoslavia".

Inmediatamente fue detenido Djilas bajo la acusación de "actividades contra el régimen" y, después de un proceso secreto, sentenciado a tres años de cárcel, que ahora está purgando en la misma prisión de Sremska Mitrovica en la que el anterior gobierno fascista de Yugoslavia le mantuvo encerrado durante tres años. No me cabe la menor duda de que la ironía de la situación no habrá pasado inadvertida a la sutil inteligencia de Djilas. En sus últimos escritos está bien claro que ha reconocido que la historia de Milovan Djilas, revolucionario intelectual, dirigente comunista, teórico no ortodoxo y, finalmente, cabeza de turco, resume el clásico dilema que es la expresión de nuestros días y de nuestra época. Los hombres de buena voluntad de todas las clases de la sociedad han apoyado el establecimiento de regímenes comunistas en muchos países de la civilización, en la que serían efectivamente surgiría, de modo pacífico, de una situación revolucionaria una sociedad libre y democrática. El Estado, como ha prometido Lenin, "iría debilitándose" y los hombres realizarían la fase final de la civilización, en la que serían efectivamente dueños de sus destinos. Djilas, como otros muchos antes que él, ha buscado seriamente el camino engañoso del comunismo para llegar a una sociedad libre, pero se ha equivocado.

Ha rechazado finalmente el punto de vista materialista que sostiene todos los comunistas, según el cual el fin justifica los medios? Conociéndole como le conozco, me atrevería a decir que sí, y en una historia personal indiscutible ha demostrado activamente que, por el contrario, los medios determinan el fin y que el comunismo es, en efecto, una enfermedad que es incurable desde dentro.

Esta voz que llega de la celda de una cárcel en Europa Central tiene aún poca resonancia, y sin embargo, puede trastornar el mundo.

## ARMADO HASTA LOS DIENTES SE METIO EN LA CASA

La Sra. María Eugenia Arley Barboza, vecina de San Sebastián, recurrió a las autoridades para que fuera detenido un sujeto llamado Hernán G. P. y explicara por qué la había amenazado a ella y a su hijo María Teresa Arley con un puñal.

Seguidamente denunció, que una noche reciente el sujeto en referencia llamó a la puerta de su río Soldatti. Ella abrió y él, armado con un puñal trató de introducirse a la fuerza. Cerró la puerta y de esa manera evitó que el enfurecido sujeto consumara sus amenazas de herirlas.

Después de algunas averiguaciones,

las autoridades echaron guante al "amenazador" y le interrogaron. Dijo que lo suyo era un asunto privado. Agregó, que la señora le tenía idea y le estaba acusando por eso. Según sus manifestaciones, solamente trataba de hallar ahí a un tal Alberto, que es su amigo y le sabía en esa casa. El asunto ha sido remitido a los Tribunales para que se ponga en claro todo.

## Golpes, puntapiés cortadas, y encima robo!

A las 23 horas de antenoche, varios tipos dieron una tremenda paliza al señor Manuel Enrí que Acuña Portilla, en el Trueno Bar.

Los agresores no conocían a su víctima ni ésta a ellos. Posteriormente se estableció que el móvil de la agresión fue el robo, ya que el señor Acuña Portilla denunció la desaparición de su dinero, una cadena de oro gruesa con un crucifijo y otras cosas.

Las autoridades — después de una investigación rápida — averiguaron que los responsables del hecho fueron Alfonso H. F. y C. P. C., fichados en la Oficina de Investigación por robos y asaltos. Los dos fueron detenidos, pero niegan haber participado en la agresión, que hizo necesario el traslado del vapuleado al Hospital. Una Alcaldía instruye la su maría.

## Leñaleado y robado en su propio cuarto

Los hampones no respetaron ni siquiera que el Sr. Ismael Camacho Chavarría se encontraba dentro de su habitación del Hotel Romero en Golfito. Entraron lo mismo, le dieron una paliza tremenda y cargaron con todas sus prendas de valor, entre las que hay dinero, una cadena y un crucifijo de oro y otras cosas no especificadas.

El agredido, en cuanto pudo ponerse en pie se trasladó a la Oficina del detective de Golfito y le denunció los hechos.

Activamente inició las indagaciones el Sr. Sáenz Zumbado, pero hasta el momento no se han practicado detenciones. El ofendido declaró que él ni siquiera es adicto al licor. Sencillamente se acostó temprano la noche del atraco y los ladrones le forzaron la puerta.

## HERIDO A BALA ACCIDENTALMENTE

En el cantón de Osa se registró anteayer un accidente con arma de fuego, a causa del cual resultó herido el Sr. Pablo Rojas Pitti en Volcán.

Los informes enviados a esta capital indican, que un hermano de Rojas estaba limpiando un rifle calibre 22, que posiblemente había sido mal chequeado, ya que de improviso escapó un tiro y, al rebotar en el suelo hirió a Pablo en un tobillo. Lo trasladaron al Hospital más cercano, pero se dictaminó que la herida no es grave. La autoridad local hace ver que el hecho es completamente accidental.

## La Corporación Municipal de Montes de Oca AVISA A TODOS LOS INTERESADOS

Que en La Gaceta Oficial con fecha 3 de diciembre de los corrientes, número 275, fue publicada la licitación número dos para lastrear calles en el Barrio Vargas Araya de Lourdes de Montes de Oca.

JULIO MURILLO BLANCO  
Jefe Político y Ejecutivo Municipal.

## CISCO KID



# LIBERACIÓN

## LIBERACION PIENSA

**¿Volver a la Costa Rica de Antes o Trabajar por una Costa Rica Mejor?**



La jornada de un candidato como Orlich es dura y fatigosa. De todas partes lo piden que los visite. Aquí junto a niños guanacastecos que vivirán en una patria cada vez mejor y más libre, toma una taza de café que le brinda la mano humilde de una trabajadora costarricense.

No hemos leído, hasta la fecha, un solo artículo conceptuoso en contra de las opiniones e ideas del Liberacionismo, a pesar de la prodigalidad con que hemos expuesto nuestra manera de pensar respecto a los problemas sociales y económicos, que son asuntos trascendentales para la República.

Los esqueléticos Partidos Caldero-echandists y Rossistas no han dicho nada de interés ni nada sensato sobre la orientación que deba dársele a la administración pública ni sobre el movimiento social que marcha en todo el mundo, y que Costa Rica debe seguir por mandato imperativo de los tiempos modernos. Parece que ninguno tiene idea respecto a estos grandes asuntos. Es de creer que no tienen la menor inquietud por esas cuestiones vitales.

Su programa político se contrae únicamente a siete palabras: "VOLVER A LA COSTA RICA DE ANTES...".

Pero ¿desean realmente los costarricenses volver a la Costa Rica de antes? Hace poco dijimos que aquellos tiempos fueron floridos para unos pocos, pero estériles para los más.

Aquellos tiempos pudieron tener algunos matices líricos agradables, pero en realidad fueron de angustia para el jornalero, que estaba atenido a miserable jornal que le obligaba a pasar una vida de sufrimientos y estrecheces, y a esperar la muerte en el polvo del camino, cuando ya viejo, después de haberle dado todas sus energías al patrón, era echado por inútil y gravoso, sin más amparo que Dios, a quien encomendaba sus hijos, que estaban condenados a recorrer el mismo camino de desgracia que él anduviera.

Aquellos tiempos fueron de angustia y de zozobra para el empleado que a fin de cada mes retiraba el miserable sueldo que no alcanzaba para allegar ni lo más preciso a su hogar.

Aquellos tiempos fueron para el dueño de la

tienda, horas de amargura en que veía perderse su mercancía por falta de cliente que pudiera comprarla.

Aquellos tiempos fueron para el agricultor tiempos de inseguridad y de pérdidas por lo pequeño de nuestro mercado y la ninguna ayuda del Estado para que se pudiera exportar el excedente de las cosechas.

Aquellos tiempos fueron para el profesional de verdadero tormento, pues nadie, fuera de los ricos, que eran pocos, podían pagar sus servicios, ni nadie, aun pudiendo, se atrevía a construir edificios o viviendas modernas, y los Gobiernos ocupaban en las obras donde se necesitaban conocimientos especiales, empíricos en vez de técnicos.

Aquellos tiempos fueron épocas de incertidumbre y desconfianza para el capitalista afincado, que no podía salir avante con un peonaje desnutrido que no daba rendimiento, ni tampoco podían progresar los pequeños empresarios porque se lo impedían las condiciones leoninas de los préstamos bancarios y usurarios.

Evidentemente, existe una gran diferencia entre aquellos tiempos y la Costa Rica nueva y mejor que Liberación está contribuyendo a construir. El movimiento social que agita al mundo, ha dejado sentir sus buenos efectos en una evolución favorable en todos los aspectos de la vida que beneficia a pobres y a ricos.

Nadie puede negar que con la Revolución de 1948 sacudió Costa Rica su letargo de siglos y empezó a caminar hacia rumbos mejor definidos de libertad, de justicia y de progreso. Ahora se está discutiendo el regreso al pasado o el afán hacia el porvenir. Esta lucha no es por simples votos o por la simple ascensión al Poder, sino la lucha entre las tinieblas y la luz; entre la justicia y la injusticia; entre la honestidad y el despilfarro; entre la libertad y el miedo; entre el pueblo y el anti-pueblo...



Hicimos caso al PI y nos fuimos a contar la genta por todo lado... Dimos vuelta por Guanacaste tras don Chico, que anda haciendo reuniones...

En Tilarán el candidato del Balcarte no pudo hacer... Y don Chico hizo cinco reuniones, en cinco distritos, y la que menos gente tuvo fue doscientas personas...

Don Jorge pasó por Cañas y saludó a sus amigos... Don Chico hizo el miércoles en la noche una reunión con más de quinientas personas...

Don Jorge con tren pagado y todo hizo varias reuniones en Línea Vieja... Con tanto la farándula la reunión más grande fue la de Guácimo, donde tuvo alrededor de cincuenta personas... Vamos a ver como le va a Liberación ahí, sin engañarse, para darle un informe al PI...

A don Mario, con la torta de Villa Colón lo jaló el Comité de Finanzas y le puso un ultimátum... No más bulla y no más mentiras... Si se anuncian reuniones deben hacerse reuniones, y dejar de jalar gente de un lugar a otro para engañarse....

Dicho y hecho... Don Marito de ese día en adelante ya no anunciará reuniones, sino visitas... Como en Aserri... Qué inteligente es Marito, invita a los vecinos de cada lugar para que vayan a saludarlo... Y no habla de reuniones...

Y el Comité de Finanzas feliz de la vida!!

Don Primitivo está feliz con la llegada de Ulate a Orotina y San Mateo... Enviaremos nuestros fotógrafos...

Don Joaquín Vargas Gené dejó la Jefatura de Redacción de "La Nación" para dirigir la propaganda de Marito, y dejó a un hermano suyo, que trabaja con la Bananera, teniéndole la barra en "La Nación"... Como que todo se está haciendo lo mismo... PUN, Bananera, "La Nación", etc... Ya va saliendo la cosa!!

# ¡ASI RESPONDE EL C



EN EL CENTRO DE TILARAN LOS LIBERACIONISTAS VITOREAN CON ENTUSIASMO



Francisco J. Orlich es recibido a la entrada de Quebrada Grande. Los hombres que van con él saben que su jefe y candidato es un hombre del pueblo acostumbrado a llevar las riendas con vigor. Así conducirá las funciones de gobierno, para beneficio de las mayorías.

Vamos a publicar en estos días las fotografías de las reuniones del Partido del Pueblo en Guanacaste.



El futuro está en ORLICH será el Presidente



En el Líbano de Tilarán se ofreció al candidato del pueblo un agasajo. Esa es la expresión de afecto de un pueblo que le va a confiar sus destinos...



En Quebrada Grande, en horas de la mañana de un día de cualquier concentración opositorista en una cabecera de provincia

# ANTON DE TILARAN!



EL FUTURO PRESIDENTE DE COSTA RICA, DON FRANCISCO J. ORLICH.



**¡ALLA COMO EN TODAS  
LAS PROVINCIAS,  
NO HAY CON QUIEN!**

FRANCISCO



La mujer guanacasteca tiene fe en Francisco J. Orlich. Esa fe la manifestará con votos el próximo dos de febrero, cuando nuestro Partido arrollará en el Guanacaste.

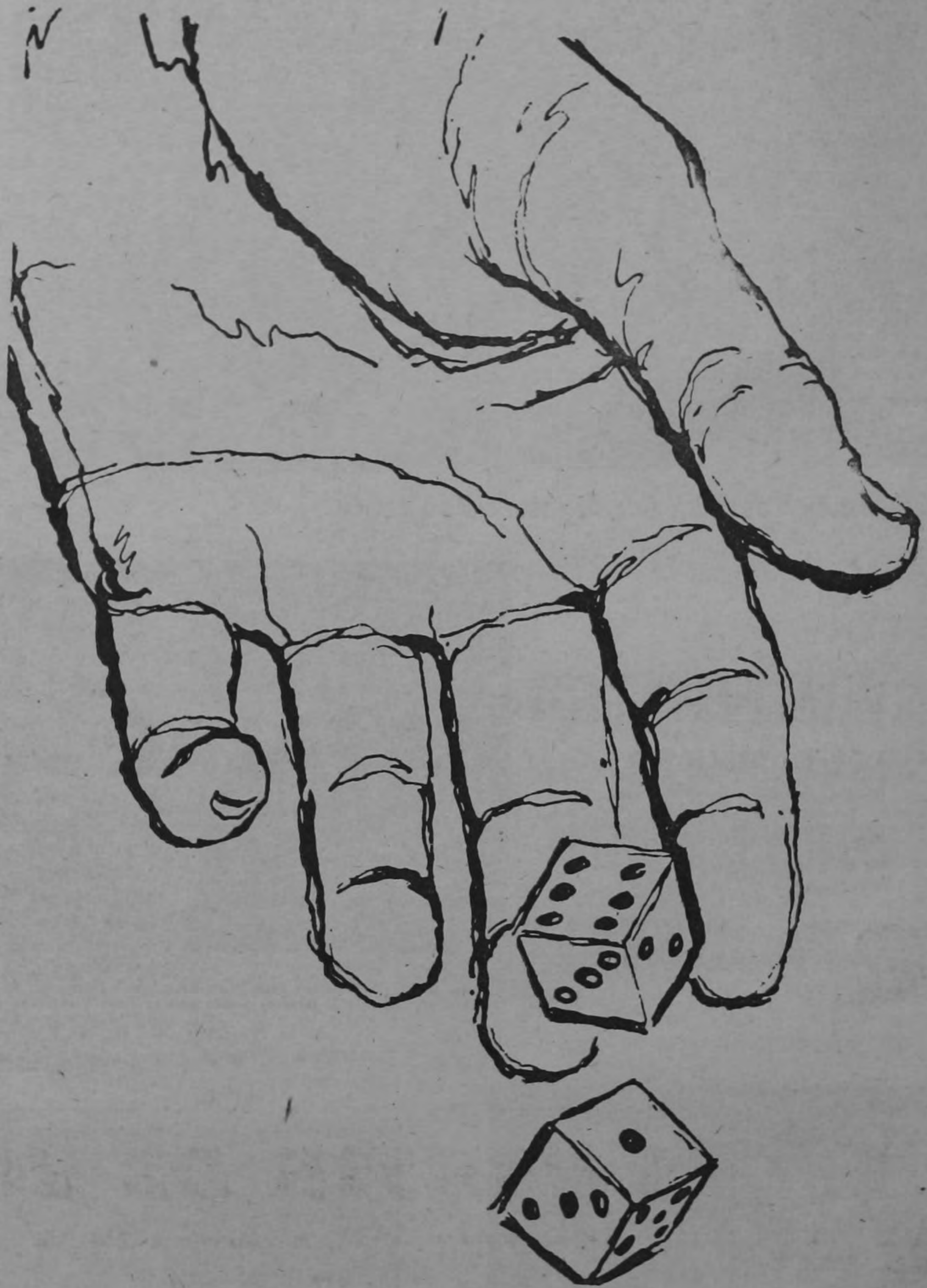


ajo, el Partido Liberación Nacional tiene más gente que



El Libano de Tilarán demostró su adhesión a los postulados del Partido Liberación Nacional y a su jefe don Francisco J. Orlich. Los distritos rurales de Costa Rica, tan distintos de los salones de los clubes elegantes que conocen los candidatos de la oposición, votarán por los colores verde-blanco-verde de la victoria.

# ¡NO JUEGUE CON SU VOTO!



¡QUITARLE UN VOTO A LIBERACION  
ES DARSELO A CALDERON!

**VOTE VERDE - BLANCO - VERDE**

¡LIBERACION ES EL PARTIDO DE LA VICTORIA!

Se ausentan del país don Frank Morrice su señora esposa y sus hijos



S. E. D. FRANK MORRICE JR.  
Embajador de Panamá en  
Costa Rica

Doña MARTA JIMENEZ  
DE MORRICE

LA REPUBLICA adelanta afectuoso saludo de despedida a S. E. don Frank Morrice, Embajador de Panamá en Costa Rica, a su distinguida señora esposa doña Marta Jimenez de Morrice y a sus hijos, quienes se dirigen a su patria, donde el diplomático panameño ocupará elevada posición en la Cancillería.

Entre nosotros dejan una estela de gratos recuerdos y gozan del más alto aprecio y cariño.

LA REPUBLICA les desea un feliz retorno a su hermosa tierra.

### REGRESO DON VITTORIO STRIGARI

LA REPUBLICA saluda a S. E. don Vittorio Strigari, Embajador de Italia en Costa Rica, quien regresó al país procedente de Montevideo donde estuvo presente en la Conferencia de Embajadores italianos en Latino América.

### MEJOR DE SALUD DON AUGUSTO MILLAN IRIARTE EMBAJADOR DE CHILE EN COSTA RICA

LA REPUBLICA saluda cordialmente a S. E. don Augusto Millán Iriarte, Embajador de Chile en Costa Rica, quien ya se encuentra mejor de su indisposición.

### AGASAJOS DE DESPEDIDA AL CONSEJERO DE LA EMBAJADA ARGENTINA

Con motivo de su traslado a Haití, donde el Hon. señor don Oscar Pacigalupi, Consejero de la Embajada de la Argentina en Costa Rica ocupará la posición de Encargado de Negocios de su patria, en esta capital junto con su apreciable señora esposa doña Teresa Casagrande de Pacigalupi, han sido objeto de varios agasajos.

### REGRESO A SAN JOSE EMBAJADOR DE NICARAGUA EN COSTA RICA

Del corto viaje a su patria, regresó al país S. E. el Dr. Leonte Herdocia, Embajador de Nicaragua en Costa Rica, quien conforme lo consignó LA REPUBLICA, permaneció varios días en León donde fue operada felizmente su señora madre doña María de la Luz de Herdocia.

LA REPUBLICA le presenta su bienvenida.

A cargo de

RODRIGO ACUÑA

Teléfono 1014

### Francia no renuncia al coloniaje

NACIONES UNIDAS, Nueva York Dic. 5 (INS) — Francia hizo un llamamiento final a las Naciones Unidas hoy para que no inter venga en el problema de Argelia y advirtió que la intención prolongaría la guerra que lleva ya tres años.

El Ministro del Exterior Christian Pineau, declarando que Francia no abandonará a Argelia, pidió apoyo para la nueva propo-

### Rodolfo Peters será embajador en Brasil

Con la re-instalación de la misión diplomática costarricense en Brasil acordada por la Asamblea Legislativa, según informaciones que hemos recogido, el Ejecutivo seguirá la política señalada por Colombia, al designar a don Manuel Mejía Director de la Federación Cafetalera de Colombia, de Embajador en Brasil.

El señor Rodolfo Peters, Director de la Oficina del Café, y representante del país en muchas conferencias cafetaleras, y quien

viajará a San Salvador el 9 de diciembre a la Conferencia de la FEDECAME, ha sido escogido —se nos aseguró— para representar a nuestro país en Brasil.

En Río de Janeiro se celebrará el 20 de enero de 1958 la Conferencia Mundial del Café, para crear la Organización Internacional del Café. Y se está actualmente, en Río de Janeiro, en los preparativos de este gran conclave mundial cafetalero.



## JAPALAC

EL ESMALTE DURABLE Y ECONOMICO.

- Cubre con una sola mano
- Para uso interior o exterior
- Se aplica suave y fácilmente
- Resiste grasa, vapor y agua
- Seca muy rápido
- Preciosos colores permanentes

JAPALAC es un esmalte de calidad superior que se aplica con toda facilidad sin dejar marcas de la brocha. Uselo para pintar paredes, muebles, etc. Se puede lavar perfectamente.

HOLTERMANN & PECHTEL LTD.

PINTURA AMERICANA

TELEFONOS 5617 Y 7154 - APARTADO 341



## DIESEL

RECORRE

100 KILOMETROS POR ₡ 3.00

### DEL EXTERIOR.

LA REPUBLICA presenta su bienvenida a don Hernán Castro con motivo de su llegada del exterior.

### CLINICA BIBLICA.

A su casa fue trasladada la señora doña Gladys de Quesada, esposa del Lic. don Máximo Quesada. Su estado de salud es satisfactorio. LA REPUBLICA lo celebra.

### PARA WASHINGTON.

LA REPUBLICA adelanta su despedida a la señorita Teresa Chacón Peralta, quien se dirige el domingo a Washington, a casa de sus tíos el Dr. don Jorge Peralta y doña Teresa Chacón de Peralta.

El daño del alcohol lo heredan los hijos, los nietos, los bisnietos, la descendencia toda.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

## A PARTIR DE HOY

cerraremos a las 6:30 p. m. y abriremos de las 7:30 de la noche en adelante.

ESCOJA CON TIEMPO, CUIDADO Y ECONOMIA

## Sus REGALOS de NAVIDAD

# UNIVERSAL

CARLOS FEDERSPIEL & C<sup>o</sup>, S. A.

# -Notas Sociales-

ACUÑA — Teléfono 1014 A cargo de — RODRIGO

## MATILDE CROCERI Vda. DE RIVERA

MURIO EN LA CIUDAD DE MEXICO EL 22 DE NOVIEMBRE P.P.,  
confortada con los Santos Sacramentos.

Sus hijos Ricardo, Ramón, Hugo y María del Rosario,  
hermanos, nietos, sobrinos y demás familiares,

al participar la infausta noticia a sus amistades, se permiten invitarles a los funerales que se efectuarán a las 11 horas de hoy en la Iglesia de los Reverendos Padres Capuchinos de esta ciudad, y acompañar luego el cortejo al Cementerio General.

Cartago, 6 de diciembre de 1958.

### Cumpleaños

Muy felicitada estará hoy la Sra. Noemy Orozco de González, Secretaria del Ministro de Relaciones Exteriores, con motivo de celebrar su cumpleaños. LA REPUBLICA la saluda atentamente.

### SRITA. LILLIAM MORALES GUIER

De su accidente ha restablecido la señorita Lilliam Mora les Guier. LA REPUBLICA le consigna con complacencia.

### CUMPLEAÑOS

En la fecha del cumpleaños de la señora Luisita de Crespo LA REPUBLICA le desea muchas felicidades.

### DOÑA SOLEDAD DE CARMIOI

De su seria gravedad se encuentra en vías de restablecimiento, la estimable señora doña Soledad Borbón de Carmioi, madre del Dr. don Hermann Carmioi LA REPUBLICA celebra la noticia.

### MEJORIA.

Se encuentra mejor de salud la señora doña Lola Strasburger de Castro, quien ha estado muy enferma. LA REPUBLICA desea su pronto bienestar.

### PARA EL EXTERIOR.

LA REPUBLICA despide a la señora Violeta Saborio Sartoresi y a sus ahijitas, quienes se ausentaron para el exterior.

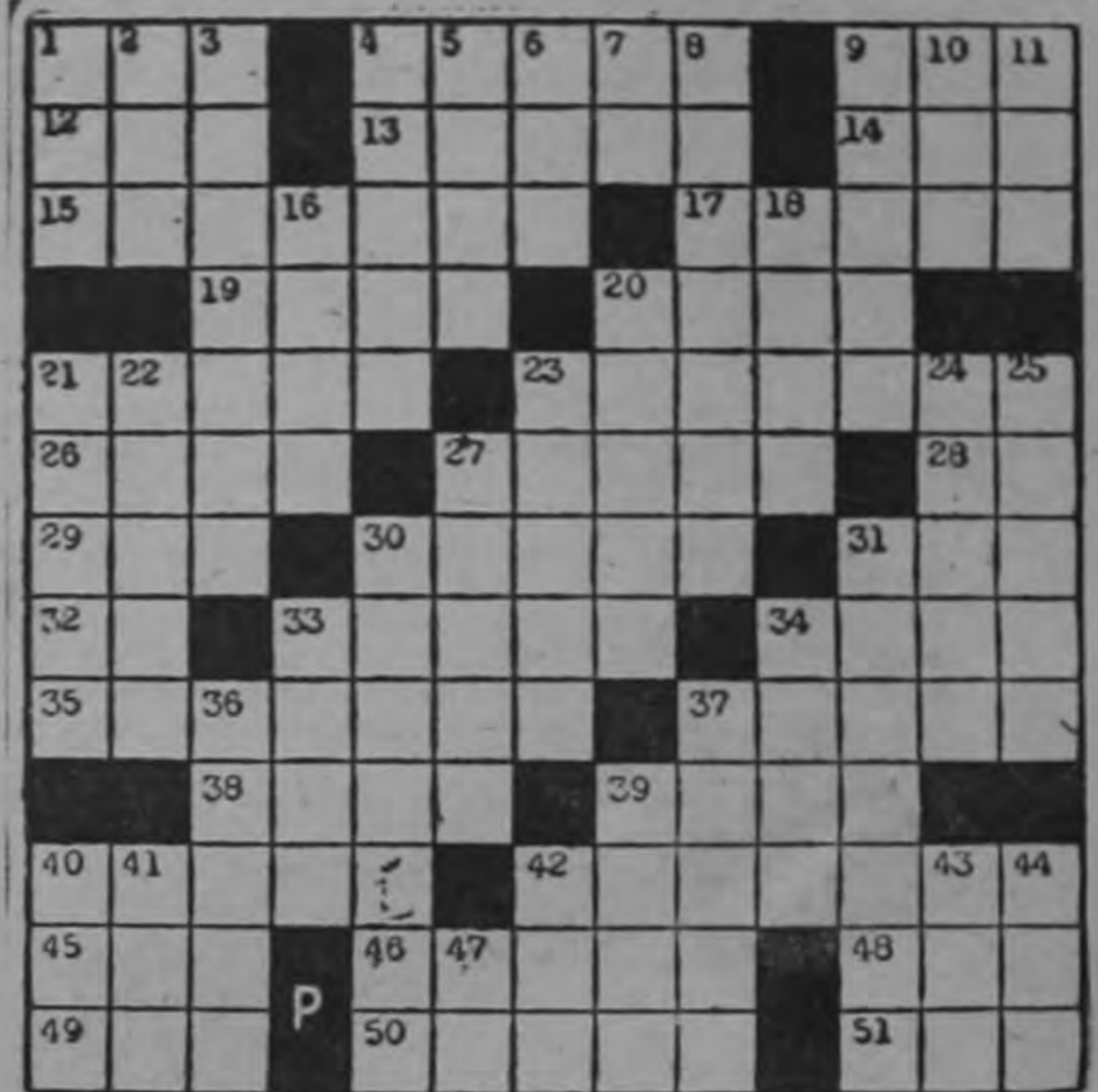
### JORGE ARTURO ESCALANTE

LA REPUBLICA congratula a Jorge Arturo Escalante, hijo del aviador don Otto Escalante y de su esposa Cecilia de Escalante, quien ha terminado con mucho éxito sus estudios en la Escuela Juan Rafael Mora.

### MADRINA DE LA PRENSA LIBRE DE GUATEMALA

Un mensaje de Guatemala trajo la grata noticia de que fue electa madrina de "La Prensa Libre" de aquel país, la señorita Beatriz Fernández Muñoz, hija de don Edmundo Fernández y doña Berta de Fernández. LA REPUBLICA se complace en hacerle llegar su mensaje de congratulación.

## -CRUCIGRAMA



### HORIZONTALES:

1—Centro planetario.

4—Para limpiar el calzado.

- 9—Suyos.
- 12—Percibí con el olfato.
- 13—Pigmeo.
- 14—Agarradera.
- 15—Días de la semana.
- 17—Justo, preciso.
- 19—Río de los Infiernos.
- 20—Del verbo decir.
- 21—Zoófito.
- 23—Abrieras surcos en la tierra.
- 26—Rezar.
- 27—Rey fabulosamente rico.
- 28—Cuatro, en número, romanos.
- 29—Cloruro de sodio.
- 30—Terrenos cercados.
- 31—Hoja purgante.
- 32—Conjunción latina.
- 33—Arbustos.
- 34—Del verbo cenar.
- 35—Dar término a una obra medio terminada.
- 37—Detienes.
- 38—Semilla aromática.
- 39—Se rinde.
- 40—Pebellón de los oídos.
- 48—Autillo.
- 49—Artículo, Pl.
- 50—Saludables.
- 51—Hermana o religiosa.

### VERTICALES:

- 1—Petición de auxilio.
- 2—Ondulación.
- 3—Partido político.
- 4—Conserje universitario.
- 5—Personaje bíblico.
- 6—Yunque de plateros.
- 7—Artículo.
- 8—Dañinas, perjudiciales.
- 9—Conocer.
- 10—Utiliza.
- 11—Del verbo salir.
- 16—Amarrar.
- 18—Altares.
- 20—Para jugar al azar.
- 21—Unir con aguja e hilo.
- 22—Demente.
- 23—Fijar hora y lugar para un encuentro.
- 24—Gramínea comestible.
- 25—Destinos.
- 27—Nudillos que se forman en los paños.
- 30—Semidioses rústicos.
- 31—Vigilantes nocturnos.
- 33—Alimento providencial.
- 34—Juez civil turco.
- 36—Contrario de buenos.
- 37—Pesares o dolores morales.
- 39—Embalaje.
- 40—Oxido de calcio.
- 41—Rezo.
- 42—Cenáculo, Abv.
- 43—Autillo.
- 44—En los conventos.
- 47—Dios del Sol.

☆ **Tardes de Toros...**

☆ **Noches de Juegos de Pólvora!**

## FIESTAS en SAN JOSE

28 — 29 — 30 — 31 de DICIEMBRE

1º DE ENERO DE 1958



A GOZAR  
EN

A DIVERTIRSE  
EN

# PLAZA GONZALEZ VIQUEZ

JUEGOS Y DIVERSIONES PARA GRANDES Y CHICOS.

COMISION DE FIESTAS  
1957-1958

(3)

----- JEFF COBB -----





RECEPCION EN LA EMBAJADA DE NICARAGUA

El sábado próximo, después de efectuado el matrimonio de don Justino Sansón, secretario de la Embajada, con la gentil señorita Cosette Vivas, se llevará a cabo una recepción en la Embajada nicaragüense.

LA REPUBLICA hace llegar sus mejores deseos a los distinguidos contrayentes.

# Notas Sociales

A cargo de

— RODRIGO ACUÑA —

— Teléfono 1014

## El Servicio Consular costarricense donará dos casas de La Vivienda en Marcha

Tuvimos conocimiento de las gestiones realizadas por el Jefe de la Sección del Ministerio de Relaciones Exteriores, Sr. Evenio Hidalgo, para obtener la colaboración económica de los consules de Costa Rica para donar una vivienda a una familia sin recursos económicos del programa la vivienda en Marcha.

El resultado de estas gestiones ha sido enormemente satisfactorio, contándose hasta el presente con aportes por más de 6 mil

colones, con los cuales esos eficientes servidores costarricenses se han sumado al esfuerzo nacional por resolver el problema de la vivienda. Las contestaciones dadas por los consules a la gestión dicha se refieren al orgullo con que sirven sus funciones conociendo que en Costa Rica el Instituto Nacional de la Vivienda y en general toda la ciudadanía coopera en aliviar el problema de la vivienda. Con el aporte señalado arriba y con otros que espera el Departamento con suya no será una sola casa la que se adquirirá sino dos para resolver dos casos urgentes de viviendas para familias sin recursos. Este gesto del servicio y del Departamento con suya, merecen la gratitud de la ciudadanía, en lo que LA REPUBLICA se adelanta a reconocerlo.

### Srta. PATRICIA ALVARADO ARAYA

Aventajada alumna del Colegio Normal de Heredia, la encantadora y simpática señorita Patricia Alvarado Araya es tuvo muy congratulada por el feliz término de su segundo año de estudio cursado admirablemente. Una fiestecita fue ofrecida en su honor, a la que concurren las siguientes personas: Srta. María Eugenia Fernández Cabezas, Ad. Alvarado y Marlene Miranda. Cultos y gentiles anfitriones fueron los padres de la linda Patricia, don Luis Miranda Alfaro y su señora esposa Bru ny Araya de Miranda.

Nuestras efusivas felicitaciones para la simpática Patricia.

### DON EDUARDO BERMUDEZ ESTRADA.

Con motivo de que el sábado celebraría su natalicio el joven don Eduardo Bermúdez, empleado del Banco de Costa Rica, quien pereció trágicamente en uno de los últimos accidentes de aviación, a las siete de la mañana, en la Iglesia de Las Animas, se oficiará una misa en sufragio de su alma. A sus deudos LA REPUBLICA renueva sus palabras de pésame.

### EL SENTIDO FALLECIMIENTO DE DON EUGENIO SANTOS

Tras larga y penosa enfermedad, ha cerrado su ojos para siempre en esta capital el caballero español don Eugenio Santos, padre de la Dra. Carmen Santos.

La noticia de su deceso ha llevado tristeza al corazón, no sólo de sus abatidos deudos, sino también al de todas sus relaciones, entre las cuales fue muy querido y muy estimado.

En esta hora de inmenso sufrimiento para su familia, y principalmente para su hija la Dra. Carmen Santos, les hacemos presente nuestras sinceras palabras de condolencia.

## Invitada Costa Rica al concurso pro-monumento a Batlle Ordóñez

En la sección de política internacional del Ministerio de Relaciones Exteriores se informó ayer que nuestro país fue invitado a participar en el concurso para el monumento Nacional a don José Batlle Ordóñez, el más recio de los fundadores de la democracia uruguaya actual.

La Comisión Nacional del Monumento al prócer Batlle Ordóñez se dirigió al Encargado de Negocios de nuestro país en Montevideo, con el deseo de que artistas costarricenses participen en el concurso. El representante diplomático de nuestro país en Uruguay recibió de la Comisión retratos de Batlle Ordóñez de las diferentes etapas de su vida, y las bases para el concurso. Este establece un primer premio de C\$ 80.000.00 y un segundo de C\$ 30.000.00. Las personas interesadas en entrar al concurso podrán obtener los informes necesarios en la sesión de política internacional de la cancillería.

## A las 10 de la mañana conferencia Ministro Tosi con el Tribunal Electoral

El señor Ministro de Gobernación y Policía, Lic. Alfredo Tosi Bonilla, solicitó una audiencia al Tribunal Supremo de Elecciones con el objeto de discutir con los señores Magistrados sobre las medidas a tomar de modo que se garantice a los Partidos Políticos durante la verificación de la campaña de plaza pública.

El Tribunal contestó al Ministro Tosi que podría recibirlo a cualquier hora de hoy viernes y el Lic. Tosi Bonilla anunció que la entrevista se realizaría a partir de las diez de la mañana. De modo que será a esa hora que se verifique esta importante reunión entre el señor Ministro de Gobernación y los señores Magistrados del Tribunal Supremo Electoral. De sus resultados informaremos en nuestra edición de mañana.

## UN COLON PARA ERRADICACION DE TUGURIOS

Entre los empleados públicos se hizo un bonito movimiento. La iniciativa partió de la Dirección General del Servicio Civil que propuso que cada empleado público protegido por el Servicio, entregue un colón para la campaña de dar vivienda a las familias que vive bajo los puentes.

La Oficina del Servicio Civil entregó la suma correspondiente al número de empleados de esta dependencia, es decir un colón por cada uno. Además se dirigió a las otras dependencias de la Administración para que se unan a la campaña y todo empleado done un colón de su sueldo.

**Siempre ADELANTE**

CON



**1958**

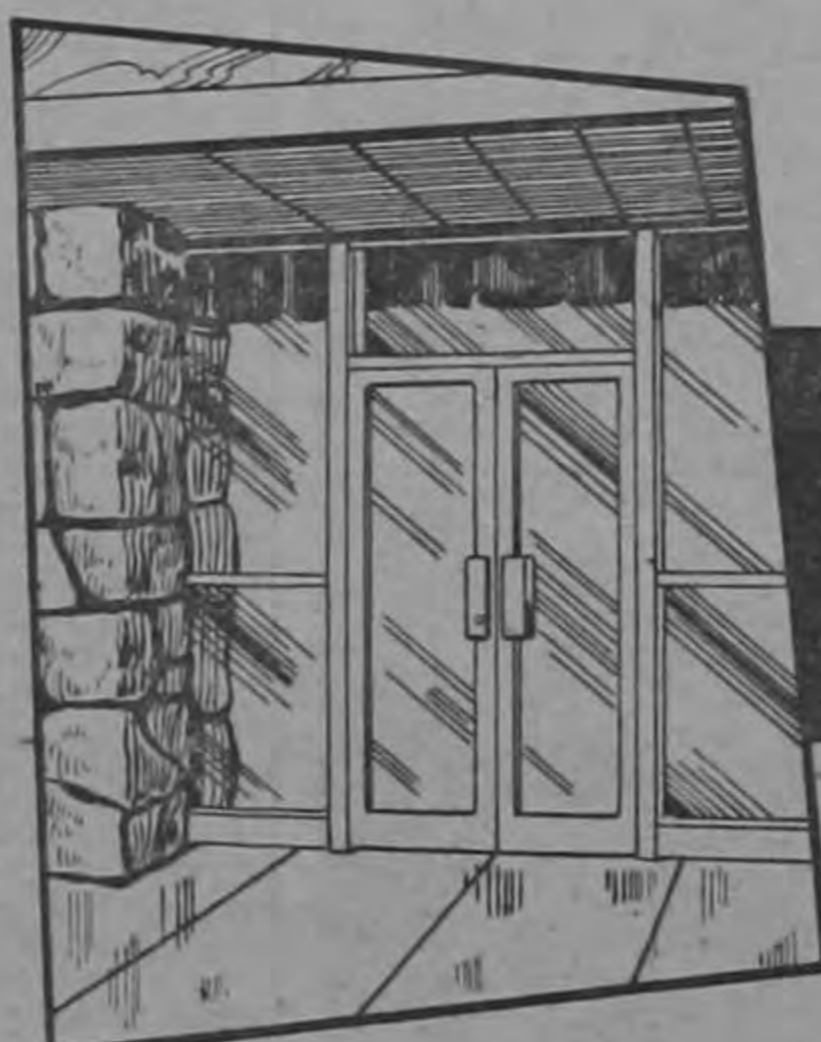
**Para Navidad...**

Regale **SWANK** PARA QUEDAR BIEN

...PERO FIJESE QUE SEA **SWANK**

CINTURONES Y BILLETERAS DE CUERO

Elementos funcionales para la arquitectura moderna



**PUERTAS de ALUMINIO y CRISTAL**

**LADRILLOS de VIDRIO**



PIDANOS UN PRESUPUESTO COMPLETO DEL SUMINISTRO E INSTALACION SIN COMPROMISO ALGUNO PARA USTED.

**CRISTALES y VIDRIOS**



**Cía. Espejos Biselados Ltda.**

## QUEREMOS ALGO POSITIVO

3 de Diciembre de 1957

Señor  
Don Antonio Escarré h.  
Director General de Deportes  
Pte.

Estimado don Antonio:  
Quiero referirme a la respuesta que usted le dio al emplazamiento público que recientemente le hicieramos varios dirigentes del basket ball.

Comprendo que la Dirección ha tenido un gran empeño en conseguir los fondos necesarios para la construcción del Gimnasio Nacional. Los deportistas lo hemos tenido también. No se debe olvidar las visitas que en desfile deportivo le hicieramos hace algunos años, primero a la Junta de Gobierno encabezada por el señor Presidente, Figueres y luego al señor Ulate, Presidente de la República, en esa otra época.

Una vez conseguido el dinero para el Gimnasio, con el propósito de construirlo en las instalaciones de la SALA, iniciamos una espera paciente, muy paciente, que ya tiene como dos años. Ya los basquetbolistas no podemos esperar más, sabiendo que existe una cantidad de medio millón de colones en bonos, con los cuales se

puede construir un Gimnasio. Comprendemos que ha habido problema; que la SALA continúa en el lugar de siempre; que fue necesario hacer arreglos con la Municipalidad, con Obras Públicas y con el INVU, para conseguir el espacio en la Plaza González Víquez; que fue necesario hacer un estudio del subsuelo; que los planos nuevos los están haciendo desde hace muchos meses. Todo eso lo entendemos.

Pero si como usted dice en uno de los párrafos de su carta: "La citada suma, como bien puede comprenderse, no alcanza ella sola para cubrir el gasto que implica la construcción de un Gimnasio Nacional"; y sabiendo nosotros que la subvención de la Dirección de Deportes será más baja en el próximo año que en el actual, por lo cual no podrá tomarse de ahí suma alguna para completar el valor total del Gimnasio, ¿Qué nos queda por hacer... abandonar la idea del Gimnasio y esperar indefinidamente a que venga una ampliación? No, de ninguna manera. La opinión modesta del suscrito, que es la misma de casi todos los que firmamos el emplazamiento público, es que se adapten los planos a la suma de medio millón de co-

lones que existe. Con esa suma bien puede construirse un modesto Gimnasio que le dé cabida a varios deportes como el Basket Ball; el Boxeo; el Voley Ball; el Judo; el Ping Pong; Levantamiento de Pesas, Gimnastas, etc. No es necesario que este Gimnasio sea un modelo de belleza arquitectónica y de gran capacidad. Si pretendemos eso, nos vamos a quedar con las ganas de tenerlo.

Lo que queremos los deportistas es un sitio, estable, con techo, aunque sea con una sola gradería, que nos permita practicar los deportes sin esas congojas del invierno. Si la Dirección de Deportes ordena que en un periodo lo más corto posible se efectúe ese estudio y se construya un Gimnasio en las condiciones mínimas anotadas, hará una gran cosa por los deportistas. Los planos pueden hacerse en forma tal, y creo no equivocarme en ello, que más adelante se pueda construir una segunda gradería, con buenos vestidores y otras comodidades. Olvidemos ahora el lujo y seamos más prácticos. Abandonemos el papeleo y las discusiones y empenémonos en la construcción inmediata.

Si más adelante, otro Gobierno dona una partida como lo hizo el actual, que permita la construcción de un magnífico Gimnasio Nacional, maravillosa idea. Nada se habrá perdido, pues le quedará a los barrios del Sur un pequeño estadio que les permita la realización de torneos inter-barrios y otros.

Quiero pedir a todos los estimables compañeros deportistas que me acompañaron con sus firmas en el emplazamiento que a la Dirección le hicieramos, que sigamos adelante en esta campaña que es en beneficio de los deportes que practicamos. La unión hace la fuerza. Es necesario también el apoyo de los otros deportes que necesitan también del Gimnasio, como el Boxeo, Voley Ball, Judo, Levantamiento de Pesas, Ping Pong, Gimnastas, etc.

Los estimables señores Redactores y Locutores Deportivos, que también nos acompañaron en el emplazamiento, nos prometieron su desinteresada ayuda y estoy completamente seguro que harán honor a su palabra. Aprovechemos esta valiosa ayuda y sigamos adelante, porque sólo así tendremos el Gimnasio.

Quiero también manifestar al señor Escarré que como debido a la situación crítica, porque estaba pasando el Basket Ball por falta de instalaciones, la Dirección de Deportes nombró directamente a la Federación Nacional de Basket Ball y no los Representantes de los Clubes; he decidido dejar el cargo de Secretario de la Federación, para con ello, sin ningún compromiso con la Dirección y pensando solamente en el futuro del querido deporte de "los aros", al cual estoy ligado, primero como jugador activo y luego como dirigente, por más de quince años; luchar con todas las fuerzas a mi alcance porque se nos haga inmediatamente el Gimnasio y no seguir dando largas al asunto porque con eso vamos al fracaso.

Justo es manifestar públicamente mi agradecimiento tanto a usted Sr. Escarré, como al Sr. Cortés y al personal Administrativo de la Dirección de Deportes, por las grandes facilidades que al suscrito le prestaron, mientras desempeñé las labores de Secretario de la Federación últimamente y de Presidente de la Liga Provisional, el año anterior. Con esta ayuda fue posible efectuar el Congreso de la Confederación Centroamericana, la serie de los Globe Trotters, las temporadas del Hacienda y el Carta Blanca de México, del Cigarrillos Panamá, etc. y hasta el momento los preliminares para el VI Campeonato Centroamericano que se efectuará en Honduras en el mes de marzo. Para todos los citados, mi más profundo agradecimiento.

Que el Gimnasio sea una realidad muy pronto, es el sincero deseo del que suscribe la presente; que aproveche la ocasión para renovar sus sentimientos de consideración y estima.

ALFONSO MORA GUELL

p. Junta Directiva Federación Nacional de Fútbol.

GERARDO PRADA VEGA  
Secretario

## Interesante propuesta recibe pelotero tico Hermann Bayfield de los Phillis de Filadelfia



De Nicaragua nos llega la interesante noticia de que el tico Herman Bayfield, ha recibido una interesante propuesta de la famosa novena de los Phillis de Filadelfia, para trasladarse a los Estados Unidos una vez termine su actuación en el campeonato nacional. Un scout lo descubrió y encontrándole aptitudes indiscutibles, le ha ofrecido un modesto contrato que le abre las puertas del beisbol profesional norteamericano. Si el muchacho da la talla en las pruebas a que lógicamente será sometido, es posible que por primera vez un tico participe en las Ligas Mayores de los Estados Unidos. Realmente se trata de un jugador joven y lleno de condiciones, que bien explotadas por manos hábiles, puede convertirse en un verdadero pelotero de liga profesional. Estaremos informando de todo lo que se relacione con esta gran noticia beisbolística.

De última hora.—

## Recargo en los precios de la serie con el Cúcuta para ayudar a la viuda e hijos de Michelin Masís

Con verdadero beneplácito damos la noticia de que anoche por excitativa de periodistas y locutores deportivos, los representantes de los equipos Herediado, Sapriña y Alajuelense, aprobaron recargar las entradas para los tres partidos de la serie con el Cúcuta Deportivo de Colombia, en 50 centavos para ayudar a la viuda y los seis hijos del desaparecido gran jugador Michelin Masís. Et-

tamos seguros de que no habrá un solo aficionado que no pague este recargo con agrado, tratándose de ayudar a los seres queridos de quien tanto dió por el prestigio del futbol nacional en la época en que se jugaba por amor al deporte y nada más. Los precios que regirán serán los siguientes: Sol 4.50, sombra 8.50 y palco 15 colones.

## SIGUE ADELANTE EL CAMPEONATO CUADRANGULAR GUADALUPANO

San José, 2 de Dic. de 1957  
Señor don  
Luis Cartin P.  
Cronista Deportivo de  
LA REPUBLICA  
Ciudad.

Estimado amigo:  
Ruego a usted muy atentamente se sirva darle publicidad en su escuchado programa deportivo, al evento siguiente:  
En la ciudad de Guadalupe se jugó un partido más por la cuadrangular de futbol local, con la plaza completamente llena de espectadores.  
Dió comienzo a las once horas entre los equipos Deportivos Buenos Aires vs. Independiente de Guadalupe.  
Con marcado dominio del Independiente Guadalupeano y con más experiencia que su oponente fue doblegado poco a poco su adversario y así obtuvo un reso-

nante triunfo por marcador de tres tantos a cero.  
Con estos resultados la clasificación de los equipos es la siguiente:  
Club Sport Guadalupe, Juegos jugados 6, Puntos 8.  
Independiente de Guadalupe, Juegos jugados: 5, Puntos 7.  
Deportivo Buenos Aires: Juegos jugados 6, Puntos 5.  
Halcón F. C., Juegos jugados 5, Puntos 2.  
Faltando por jugar únicamente el partido entre Halcón F. C. vs. Independiente. De ganar este encuentro el Independiente de Guadalupe se coronaría Campeón de la cuadrangular de futbol de Guadalupe.

Con toda consideración, me es grato suscribirme de Ud., muy atento y seguro servidor,

Alcides León

## Campeones Nacionales Infantiles



**SALUD CAMPEONES:**—La gráfica recoge a los integrantes del equipo infantil del Club Sport La Libertad, actuales campeones de la categoría infantil. Integran este equipo los siguientes jugadores: Rafael Angel Rojas Ulloa, portero; José Zúñiga García, Carlos Luis Chaves Pochel, Ramón Enrique Wilson Sancho, José Francisco Hrop, Capitán del equipo; José Aguilar Barrantes, Jorge Carrillo, Luis Muñoz Monestel, Jorge Flores Madrigal, José Baltodano Cárdenas, Jorge Moya Berrocal, Hugo González Salazar, Ramón Mayorga Esquivel, Ronald Rodríguez, Roger Barboza y Juan Damito, entrenador del equipo. Los libretos salen para El Salvador el once de enero. Buen viaje y muchos éxitos les deseamos.

## LA FEDERACION NACIONAL DE FUTBOL NO INTERVENDRA MIENTRAS HAYA REBELDIA

28 de Noviembre de 1957.  
Señores  
Antonio Escarré C.  
Eduardo Cortés A.  
Director y Subdirector de la  
Dirección General de Deportes,  
Ciudad.

Estimados señores:  
Me es grato referirme a la atenta comunicación de ustedes, datada por el número 01231 y fechada en esta ciudad a 23 de noviembre, en curso, transcritiva de una nota suscrita por jugadores de la primera división del Club Sport La Libertad, en la cual se sirven plantear una situación de carácter interno que se encuentra confrontando el susodicho Club.

En relación con el atento oficio de ustedes, he de manifestarles que estudiado por esta Junta Directiva con el interés que la seriedad del asunto la obliga, hubo de llegar a la conclusión de que vista la condición de Club afiliado como lo es el C. S. La Libertad,

considera que no se encuentra necesariamente obligada a ejercer intervención en el problema planteado por los jugadores, "en tanto esto se mantenga en actitud de rebeldía, la cual lógicamente involucra un acto de indisciplina clara".

No omito manifestarles que si es criterio de esta Junta Directiva que una vez que los jugadores depongan su actitud de indisciplina, bien podría proceder a tomar cartas en el asunto con miras a determinar la verdadera situación existente, todo en orden a la buena marcha del futbol federado.

Sin otro particular me es grato suscribirme de ustedes con distinguida consideración, muy atento y seguro servidor,

p. Junta Directiva Federación Nacional de Fútbol.

GERARDO PRADA VEGA  
Secretario

De última hora.—

## El Flaco Pérez defenderá la valla florense frente al Cúcuta



Fuimos notificados anoche por dirigentes del Club Sport Herediano que por dificultades de fuera mayo, surgidas con el arquero manudo Carlos Alvarado, no se podrá contar con su valioso concurso para el próximo domingo como se había proyectado.

Pero que en cambio será el magnífico guardavalla saprissita Mario (Flaco) Pérez, el que los refuerce, lo que viene a ser una garantía tanto para el equipo como para la fanática.

Antier precisamente ya entrenó el espigado arquero capitalino, haciéndolo en magnífica forma y dejando muy convencidos a todos sus compañeros, pues se entiende perfectamente con sus tres zagueros Mario Murillo, Manolo Villa lobos y Nano Campos.

Será esta la primera vez que Flaco Pérez defiende la valla florense y en sus grandes condiciones confía ahora plenamente la fanática herediana.

Hoy entrenará otra vez en forma ligera, para quedar listo junto con el resto del cuadro provincial para recibir al equipo profesional colombiano.

## GRAN ESPECTACULO BRINDARON EN NEW JERSEY LOS MOSQUITOS DEL SAN FRANCIS

— Crónica del "Diario de Nueva York" —

Por MANOLO RODRIGUEZ

"Los Mosquitos" de Costa Rica triunfaron categóricamente en su debut de Trenton al destrozar a las Estrellas de las Pequeñas Ligas de Tommy Hammet con anotación de 15 goles contra uno en un partido celebrado ante una lluvia pertinaz y constante que restó bastante lucidez al partido aun cuando no pudo "enfriar" la agresividad de los muchachitos visitantes que ofrecieron una demostración depurada de buen fútbol.

Desde el comienzo del juego ante una numerosa concurrencia más de lo que se esperaba por las inclemencias del tiempo, "Los Mosquitos" asediaron la portería de los locales y a los pocos minutos de juego Alfredo Arce, el mejor anotador de la jornada, ya había perforado a los locales con dos anotaciones que iniciaron la cuenta de los 15 tantos que se colaron en la meta del equipo Tommy Hammett con una superioridad tan completa que el portero de los "ticos", Luis Garita, solamente recibió un tiro contra su meta que fue precisamente el que sirvió a los locales para anotar el gol de la "honrilla" en la segunda mitad, con un tiro libre muy bien colocado a la esquina superior del marco.

Después de los dos tantos iniciales siguió la lluvia de agua y de goles. Arce marcó ocho divididos por partes iguales entre el primero y el segundo tiempo. Oscar Bolaños anotó tres, Eduardo Sancho uno, Guillermo Serrano uno, Víctor Manuel Ruiz uno y Rafael Calvo uno. Además de los anotadores se distinguió también todo el conjunto, ya que estos muchachitos, siguiendo lo que enseña la cartilla, forman un armonioso conjunto, afiligranado en su estilo y jugando "todos para uno". Así podríamos decir que lucieron igualmente Errol Daniels, Daniel Coto, Henry Mora y en general todo el equipo con excepción del portero Garita, que no tuvo oportunidad de probarse.

Encantados con el viaje

Después del juego obtuvimos las impresiones tanto de los reverendos padres Luis Maher y Pan cracio Conway, del entrenador Rogelio Rojas, del capitán del equipo Eduardo Sancho y de todos los peloteros. Se encuentran muy satisfechos de las atenciones recibidas tanto del señor Tom Uhrík, que ha concertado la jira, como de todos los encargados del evento en Trenton y Filadelfia. Además y naturalmente encantados con el triunfo resonante conquistado en su debut, que mereció tantos aplausos de la concurrencia.

Con fácil palabra y con la seriedad de una persona mayor, San

chito, el capitán del conjunto, cuyos ojillos le brillaban con alegría, nos dijo:

"Nosotros podemos jugar mucho más pero el terreno no estaba en buenas condiciones. Mucho barro, y esto no nos dejaba correr con facilidad. Cuando podamos jugar en un campo más seco, ya verá Ud. Estamos muy contentos y se nos ha atendido muy bien y ahora mismo, al terminar el juego, los muchachos de aquí nos abrazaron y mucha gente nos felicitó".

En las frases de este muchachito se encierra toda la significación de esta jira, ya que están dando a conocer el nombre de su patria por un medio que vale mucho y que significa más. Más tarde pudimos comprobarlo aun más, cuando un grupo de jovencitas y también de "grandecitas" les pedía autógrafos a los "pibes" que se sentían orgullosos de hacerlo a nombre de su querida Costa Rica...

## Murió Michelin Masis

El deportismo nacional fue violentamente sacudida ayer a muy temprana hora, al saberse del doloroso fallecimiento del glorioso futbolista internacional Mario Masis Valverde, mas conocido en nuestras canchas durante largos años con el nombre cariñoso de Michelin.

Víctima de una vieja dolencia tuvo que hospitalizarse hace unos diez días, recibiendo en el Hospital San Juan de Dios las más solícitas atenciones de parte de médicos y enfermeras de dicha institución.

Pese a la pérdida enorme de sangre que sufrió debido a la úlcera estomacal de que padecía, pudo resistir la enfermedad gracias a las transfusiones que día a día se le aplicaban, mediante donaciones que del precioso líquido hicieron muchos de sus verdaderos amigos.

El martes fue operado en la esperanza de salvarle al vida, ya que su dolencia estaba muy avanzada y cuando todo parecía indicar que había sido un éxito la intervención quirúrgica, sobrevino después una nueva hemorragia que lo debilitó en tal forma que su estado se tornó crítico.

Ayer en medio del tremendo dolor de sus familiares, dejó de existir entregando su alma al Creador, aproximadamente a las seis de la mañana, dejando un vacío irreparable entre quienes tuvimos la oportunidad durante largos años de disfrutar de su amistad.

Ayer a las cuatro de la tarde se efectuaron sus funerales en la Capilla de las Almas, asistiendo a ellos una enorme cantidad de deportistas de ayer y de hoy, que quisieron acompañar hasta su última morada a quien en vida fuera uno de los más completos zagueros que ha tenido el fútbol en todas las épocas.

Formó parte durante el decenio entre 1940 y 1950 de los mejores equipos del país, llamado siempre para integrar la Selección Nacional, reforzó a casi todos los equipos que se aventuraban fuera de nuestras fronteras; dejó así una estela luminosa a su paso dentro de nuestro fútbol, que será inolvidable para todos aquellos que le vieron derrochar coraje y vergüenza deportiva, en cuanto partido intervino.



Formó parte del Orión F. C. campeón nacional invicto de 1944, formando pareja con Chale Silva y actuó en todas las gloriosas giras del club azulgrana a Colombia, El Salvador y Guatemala.

Fue titular de las Selecciones Nacionales que participaron en los Campeonatos Centroamericanos y Olimpiadas desde 1942 hasta 1951, mereciendo siempre los mejores calificativos por su extraordinario desempeño.

Reforzó a La Libertad en sus giras a Cuba, Colombia y Ecuador y al Alajuelense cuando visitó Ecuador poco después, logrando en todas partes grandes triunfos deportivos.

Nunca cobró un centavo por jugar y más bien contribuía no sólo a las labores de cancha propiamente, sino también a las de directivo y animador constante, dando siempre el ejemplo a sus compañeros con su inmenso table entusiasmo.

De carácter fuerte, no permitió jamás abusos ni injusticias para ninguno de sus compañeros de equipo, enfrentándose muchas veces sin titubos a quienes trataron de imponer lo incorrecto dentro de la institución que el defendió tan gallardamente.

En su última etapa de portiva y ya víctima de su terrible dolencia, toda

vía quizo ser útil a su viejo y querido club haciéndose cargo de la dirección técnica, labor en la que quizá no obtuvo los frutos que él hubiera querido, pero poniendo para ello sin reservas de ninguna especie al servicio de la institución que fue su vida, lo último que le quedaba de reservas físicas y morales.

Ayer llegó a su fin volando su alma indómita hacia las alturas de donde no se regresa, dejando para la posteridad deportiva nacional un nombre limpio y una carrera ejemplar, que será siempre motivo de admiración.

Para quien supo cumplir con su deber en este mundo, el descanso eterno es el premio merecido, sober todo para quien como Michelin Masis, por un flagelo del destino sufrió tanto en sus últimos días.

Descanse en paz el alma de este gran deportista y amigo sincero cuyos restos mortales desde ayer descansan en la madre tierra que lo vio nacer.

## Hoy llega a Costa Rica el Cúcuta Deportivo de Colombia



Son esperados hoy por la vía aérea los integrantes del poderoso equipo profesional colombiano CUCUTA DEPORTIVO, que por segunda vez vienen a nuestro país a celebrar una interesante serie de partidos amistosos. Harán su debut el próximo domingo a las diez y treinta de la mañana en el estadio capitalino frente al Herediano reforzado, con quien precisamente empatarán en su visita anterior. Realmente se trata de una agrupación de experimentados valores del fútbol uruguayo, argentino y colombiano dispuestos a complacer a nuestra exigente afición. Es posible que mañana realicen un ligero entrenamiento a las diez de la mañana con miras a debutar en la mejor forma posible al día siguiente. Su segundo partido está anunciado para el miércoles por la noche frente al Saprissa y se despiden el domingo siguiente frente a la poderosa escuadra de la L. D. Alajuelense.

# HOY SE INTENTARA LANZAR EL SATELITE NORTEAMERICANO

Cabo Cañaveral, FLORIDA Dic. 5 (INS) "Algo después de las siete de la mañana del viernes", inician las autoridades competentes, se llevará a cabo un segundo intento de colocar el primer satélite artificial norteamericano en una órbita extratmosférica.

La decisión fue anunciada al tiempo que se mandaban buscar los expertos que ayer miércoles, tras agonizantes aplazamientos, se vieron precisados a suspender la descarga del cohete trifásico "Vanguard", de 21.6 metros de longitud, que porta un selenoide de las dimensiones de una bola de basketbal.

El director del negociado de Información del Departamento de Defensa, Herschel Choley, indicó que un cuento "corto", de siete horas de duración, comenzaría al filo de medianoche del jueves para realizar una comprobación del último momento, antes de proceder con el lanzamiento.

Esto significa, claro está, que de no presentarse nuevos contratiempos, el muy esperado "disparo" deberá llevarse a cabo poco después de las 7 A. M.; esto no obstante, informantes autorizados indicaron que la "hora cero" se fijará para no antes de las 8 horas del viernes.

Schooley explicó que el "cuento" de mayor duración — limita de inicialmente a 11 horas, pero que ciertas dificultades hicieron necesario que se prolongara a 17 — no es necesario en el segundo intento, porque no fue preciso reemplazar el combustible que

lleva al cohete de la segunda fase del disparo.

El combustible — oxígeno líquido y kerosina — fue reemplazado del cohete de primera fase del artefacto luego de haberse terminado ciertos contratiempos con la válvula de desconexión.

J. Paul Walsh, director del proyecto "Vanguardia", manifestó que la dificultad podría corregirse sin mayor dilación y que se procedería a reaprovisionar el combustible del primer cohete — una operación que precisa tres horas de tiempo.

Las condiciones meteorológicas, desfavorables el miércoles, habían mejorado hoy; los vientos han amainado y el sol brillaba con esplendor.

Finalmente, las autoridades responsables de la ejecución del proyecto aseguran que las dificultades surgidas el miércoles fueron todas "de poca monta" que probablemente no se presentarán durante el segundo intento de lanzamiento.

## LA OPERACION DEL LANZAMIENTO

Cabo Cañaveral, FLORIDA Dic. 5 (INS) El estruendo que se produce cuando el cohete del satélite sale disparado hacia el espacio exterior es la menos complicada de las maniobras que se necesitan para darle vida a una luna artificial.

Los expertos del centro de pruebas de proyectiles norteamericanos explicaron hoy que el

funcionamiento de los delicados ajustes comienza cuando el cohete de primera etapa ha impulsado el satélite hasta el 98 por ciento dentro de la atmósfera. El "rebote" lanzador por tanto está calizado en el cohete de segunda etapa.

Véase como luce el esbelto cohete Vanguardia de 72 pies de altura, en forma de bala —10 como él han sido construidos hasta ahora.

Hay un cohete de primera etapa, gigantesco, de 45 pulgadas de diámetro y 44 pies de largo, al tope del cual hay otro cohete, el de segunda etapa, de 32 pulgadas de diámetro y 31 pies de largo; el cohete de tercera etapa está actualmente dentro de la estructura del segundo, pero existe una puntiaguda "nariz cónica" que sobresale del artefacto.

A continuación veamos en qué consiste cada sección y qué se espera de ellas:

El cohete de la primera etapa que quema un combustible líquido mezcla de oxígeno y kerosina a un ritmo extraordinario, impulsa la estructura hasta una altura aproximada de 52 kilómetros moviéndose solo a una distancia de 38 kilómetros hacia el Este del lugar de lanzamiento.

Este traveso toma unos 142 segundos. Aul el cohete se separa de la estructura y cae al mar. En términos técnicos, el primer cohete es un impulso controlado que imparte el 65 por ciento de la energía y el 15 por ciento de la velocidad orbital.

La nariz conada también se desprende casi al mismo tiempo, producido por la fricción con la atmósfera más densa a un nivel más bajo sobre la tierra.

En este punto entra en funciones el segundo cohete, que funciona durante tres minutos en un espacio virtualmente libre de resistencia, aumenta la velocidad del vehículo desde menos de 4.800 kilómetros a más de 16.000 por hora. La altura de 52 kilómetros a 480, y el trayecto recorridos a 38 kilómetros a 1.210.

Y más que todo eso, el cohete de segunda etapa debe colocar el satélite en un curso exactamente paralelo a la superficie de la tierra — un error de solo un grado podría significar una diferencia hasta de 162 kilómetros en la altura de la órbita — y debe desarrollar una precisión exacta para prevenir tumbos y desviaciones de la ruta planeada.

El tercer cohete, que emerge del segundo, llevando el satélite a la cabeza, no cuenta con ningún mecanismo de dirección; pero el impulso y dirección que le han dado el cohete de segunda etapa se espera que le mantengan en su curso paralelo.

En dos minutos, el tercer cohete deberá aumentar la velocidad al nivel necesario para establecer definitivamente la órbita que deberá seguir el satélite alrededor

de la tierra.

Entonces ocurre una operación extraña por su delicadeza: Un reloj que ha comenzado a funcionar cuando murió el primer cohete dispara un resorte no más recio que el de un reloj común. Este resorte es el que separa el satélite del cohete de tercera etapa y le agrega una velocidad de 3 kilómetros por hora a la esfera. Mientras tanto, el segundo cohete ha caído al mar.

Las antenas del transmisor de radio del satélite automáticamente sobresalen de la esfera. El cohete de tercera etapa también tiene su órbita, a una distancia progresivamente mayor, mientras el satélite con sus señales de radio comienza a transmitir. Ha nacido entonces una "luna" artificial.

## Secretario de la ONU logra victoria en el Medio Oriente

NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK, Dic. 5 (INS) Dag Hammarskjöld consiguió una importante victoria diplomática hoy al extraer nuevas y firmes promesas de Jordán e Israel de que mantendrán la paz en la zona del Monte Scopus.

También dio un importante paso hacia el logro de una solución de largo alcance de este particular problema árabe israelí al designar un representante personal para la plena estructuración del acuerdo de 1958 sobre la desmilitarización del Monte Scopus.

Hubo alguna especulación de que se encargará de la tarea al doctor Ralph Bunche, principal auxiliar del Secretario General de las Naciones Unidas y recipiente del Premio Nobel de la paz, por su mediación para poner fin a la guerra de Palestina.

Hammarskjöld, quien regresa a Nueva York el próximo domingo después de su actual misión al Medio Oriente, obtuvo importantes concesiones tanto de Jordán como de Israel.

Los jordanios convinieron en levantar su bloqueo del convoy a los israelíes envían dos veces por semana a Monte Scopus para abastecer la policía civil en el Hospital Hadassah y la Universidad hebrea.

Israel permitió al personal de la ONU que realizase una inspección del enclave en Monte Scopus.

El hecho de haberse hecho un comienzo en la eliminación de muchos puntos de la fricción jordano-israelí originó esperanzas de expandir la zona de acuerdo para cubrir otras causas de tensión.

Los expertos de las Naciones Unidas manifestaron que el énfasis puesto por Hammarskjöld en una sección del documento estipulando estará en vigencia "hasta... que se efectúe un nuevo convenio", sugiere la posibilidad de un nuevo pacto para reemplazar el convenio de desmilitarización del 1948.

Entretanto, la comisión política de la asamblea escuchó un "lamado final" del Ministro del Exterior francés Christian Pineau de no intervenir en la disputa argelina.

Al afirmar que Francia no "abandonará" su territorio del África Septentrional, Pineau encareció de manera enérgica que se dé apoyo a la nueva proposición de paz y libertad de su gobierno.

Diplomáticos influyentes tratan de producir una resolución conciliatoria sobre Argelia que lleve la unánime aceptación de los 82 Estados miembros de la Organización Mundial.

Partieron de los siguientes extremos:

Una demanda araboasiática de que los franceses entablen negociaciones con el frente de liberación nacional argelino con un prerrequisito de que Francia reconozca la independencia de Argelia.

La proposición de Pineau de que se concerta una tregua en la guerra de tres años, siguiendo a esa tregua elecciones generales y finalmente que los franceses lleven a cabo negociaciones sobre el futuro de Argelia con los representantes electos.

India presentó un plan conciliatorio que reconociera el derecho de los argelinos a decidir su futuro "por líneas democráticas" e invitó a que se discutiera sobre una solución al problema "conforme a la carta de las Naciones Unidas".

En fuentes francesas se calificó el plan hindú como redactado de manera "muy vaga".

Los Estados Unidos y el Japón se encuentran entre las delegaciones que participan activamente en las pláticas que se llevan a cabo tras bastidores. El embajador japonés, doctor Koto Matsudaira, actuó como un intermediario entre Pineau y los asiáticos.

# 235 MILLONES DE DOLARES COSTO EL AEROPUERTO DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, Diciembre 5 (INS) Las noticias de que el primer avión de retropropulsión para pasajeros de los Estados Unidos ha realizado finalmente algunos largos vuelos con el ruido de todos los cuatro motores silenciado, se robaron el espectáculo hoy en las ceremonias de inauguración en el aeropuerto internacional de Idlewild, construido a un costo de 235 millones de dólares.

La fabricante de aviones Boeing Airplane Company, de Seattle, hizo coincidir su anuncio con la inauguración de los edificios de arribos internacionales en Idlewild, una excelente muestra de la era de la aviación comercial de retropropulsión.

Administradores de aeropuertos de todo el mundo libre se encuentran en Nueva York con motivo del acontecimiento.

Hasta la fecha la autoridad del puerto de Nueva York ha prohibido al avión de retropropulsión 707 de la Boeing aterrizar en Idlewild por considerarlo demasiado ruidoso para el oído de los vecinos. El Boeing 707 ha sido construido para llevar tanto como 180 pasajeros en algunos de sus modelos.

El avión de retropropulsión francés Caravelle pasó la prueba de ruido a que le sometió la autoridad y logró entrar en Idlewild. Los ingleses han sometido a prueba su avión "Cometa Cuarto" y pronto se sabrá el resultado.

Los rusos se negaron a someter su TU-104 al examen de los ingenieros de acústica de la autoridad y tuvieron que conformarse con la base aérea McGuire en Nueva Jersey.

Ahora, por fin, probablemente también estará listo para su segunda prueba el avión presentado por los Estados Unidos en la velocidad de los 960 kilómetros

por hora. La primera prueba fracasó.

Todavía no se ha informado formalmente que el avión participará en las ceremonias, lo que parece indicar que todavía el Boeing no está listo para el examen.

Pronunciaron discursos en las ceremonias de la inauguración el Gobernador estatal Averell Harriman, el Gobernador Robert Meyer, de Nueva Jersey; Robert F. Wagner, Alcalde de la ciudad de Nueva York; el administrador de la aeronáutica Civil James T. Pyle en representación del Gobierno Federal, y Lull Couhe, Jefe de la autoridad del puerto de París y portavoz de 18 funcionarios de los aeropuertos civiles europeos.

En los edificios centrales se expedirán los arribos de todos los pasajeros llegados del exterior que requieren despacho aduanal y todas las salidas de las diversas líneas aéreas extranjeras.

# 50 MIL HOLANDESES EXPULSARA INDONESIA

JAKARTA, diciembre 5. (INS) Indonesia ordenó hoy la expulsión de 50.000 nacionales holandeses y la clausura de los seis consulados de Holanda en su esfuerzo por arrebatar a La Haya el control de la Nueva Guinea Holandesa.

Los primeros que saldrán, según declaró un funcionario, serán los holandeses desocupados y otros que puedan ser reemplazados inmediatamente por indonesios.

Quedarán afectados unos 9.000 empleados del Gobierno holandés, inclusive funcionarios de la Línea Aérea KLM.

Tropas indonesias armadas con ametralladoras visitaron hoy el hotel Des Indes, para comprobar el cumplimiento de las órdenes exigiendo a los empleados holandeses que renuncien sus cargos.

Una nota entregada por el Gobierno de Jakarta a Hendrik Khasselman, Jefe de la Misión Holandesa en Indonesia expresaba: "En vista de los actuales acontecimientos políticos, el gobierno indonés no ve ya beneficio alguno en continuar la existencia de los consulados holandeses".

Sin embargo, se permitirá a la misión diplomática holandesa permanecer en Jakarta pero recibiendo órdenes de cesar sus funciones de prensa, culturales y militares.

La nota indonesa decía que las radicales medidas adoptadas no significan que se hayan roto las relaciones diplomáticas entre Indonesia y Holanda.

El gabinete indonés anunció entretanto que el gobierno administrará las propiedades holandesas expropiadas a principios de la semana en curso.

## COMENTARIO RUSO

MOSCU, Dic. 5. (INS) — El Amerikanski Sputnik, no interesa al hombre de la calle en Moscú.

Entrevistados en temperatura de bajo cero, los moscovitas envueltos en pieles se mostraron indiferentes al esfuerzo de los Estados Unidos de equipararse a la Unión Soviética en la lucha por la conquista del espacio sideral.

La mayoría de los entrevistados no sabían que los Estados Unidos estuvieran listos a lanzar un satélite de la tierra, pero un hombre que aparentemente había oído hablar de las demoras en Cabo Cañaveral hizo este comentario:

"Como sus compatriotas, el Sputnik norteamericano es un realista, aun tiene sus pies plantados en tierra".

## —EL SANTO—



**Periodicos rusos comentan frases del director de la INS**

MOSCU, Dic. 5 (INS) Los periódicos soviéticos señalaron el día de la constitución rusa hoy criticando el sistema capitalista occidental y sus desventajas, en cooperación con el sistema comunista.

Izvestia, el periódico del gobierno, publica un artículo por el principal teórico, Borisov, que se titula "la decadencia de la democracia burguesa".

Borisov toma como tema la reciente entrevista que Nikita S. Khrushchev concedió al periodista norteamericano William Randolph Hearst, hijo, Director en Jefe de los periódicos Hearst.

Borisov dice que Hearst dijo a Khrushchev: "me parece que la clase trabajadora constituye la mayoría de la población en los Estados Unidos... Me parece que la clase trabajadora es la clase que gobierna en nuestro país".

Si esto es así, pregunta "¿Por qué no hay un sólo obrero industrial o campesino en el Congreso de los Estados Unidos? ¿Si los obreros mandan en el país (como dice Hearst) porque el gobierno norteamericano está compuesto por millonarios o personas relacionadas con Trust industriales y financieros?"

A la declaración de Hearst de que "en último análisis todos los asuntos en nuestro país, son solucionados por la votación durante las elecciones," Borisov responde: "Tales declaraciones por personalidades burguesas están en absoluta contradicción con la verdad".

**Geólogos estudian subsuelo salvadoreño**

SAN SALVADOR, Dic. 5 (INS)—Un grupo de expertos investigadores geólogos estudia el subsuelo salvadoreño a fin de determinar las posibilidades y aprovechamiento de los recursos minerales que pudieran existir. El Presidente de este país ya ha autorizado a los señores Eugenio Aluja, John W. House, Len G. McCormic y Hishop Holdings, para que lleven a cabo un estudio general y preliminar en territorio salvadoreño.

El gobierno salvadoreño, según ha sido dado a conocer, ha considerado la necesidad de promover el desarrollo de la industria minera, que podría constituir importantes renglones de ocupación e ingresos.

**Empresas norteamericanas se interesan en petróleo paraguayo**

ASUNCION, Paraguay, Dic. 5 (INS)—En torno del sonado asunto del petróleo del Paraguay el periódico matutino Patria, señala en su edición de hoy bajo el título de El Petróleo de Paraguay Sigue Atrayendo la Atención de los Inversores de los Estados Unidos, que la firma petrolera Pure Oil Company, del Paraguay, depositó una importante suma de garantías por 19.836.000 como primera patente. El depósito lo realizó la empresa norteamericana en el National City Bank de Nueva York a favor del Ministerio de Obras Públicas y comunicaciones paraguayas en cumplimiento de las cláusulas contractuales.

Agrega el matutino que La Paragay California Petroleum Company hará también cateos en busca del mineral en la región occidental de la República sobre una superficie de cuatro millones seiscientos mil hectáreas, cuyo contrato está por finalizarse en el respectivo ministerio.

Indica el diario Patria que esta afluencia de ofertas es índice de la importancia que se asigna al Paraguay en el concierto petrolero mundial.

**Navieros luchan contra la matrícula barata de América Central**

HAMBURGO, Alemania, Dic. 5 (INS)—Dochientos sesenta navieros de la Alemania Occidental, reunidos en Hamburgo en su Congreso Anual, señalaron hoy como un peligro especial el crecimiento de flotas mercantes que navegan bajo las "baratas matrículas" de Panamá, Honduras, Costa Rica y Liberia.

Los navieros citaron la creciente competencia de las "matrículas baratas", en apoyo de su demanda de que el gobierno de Bonn les conceda concesiones tributivas que les permita mantener su terreno en los mares.

Esperan que el tonelaje barato siga en aumento después que las Bermudas, Bahamas, Trinidad, Tanager, Emen y San Marino hayan comenzado a registrar buques de todas las nacionalidades.

El Presidente de la Asociación de Navieros Alemanes, Richard Bertram, advirtió que sin concesiones tributivas las firmas navieras alemanas tendrán que detener sus barcos o registrarlos en Liberia.

**PRIMER BUQUE ATOMICO BOTO RUSIA**

MOSCU Dic. 5. (INS)—La Unión Soviética anunció hoy la botadura del primer navio de su periferia propulsado por la energía nuclear —el rompehielos Lenin, de 16.000 toneladas de desplazamiento.

El servicio informativo oficial TASS dijo que la nueva y revolucionaria unidad había sido echada al agua en los astilleros de Leningrado y que estaba habilitada para permanecer en el mar indefinidamente sin reaprovisionamiento, debido a la pequenísima cantidad de carburante nuclear que utilizará diariamente para hacer funcionar sus máquinas de 44.000 caballos de fuerza.

TASS se abstuvo de decir cuándo el Lenin será puesto en servicio, pero se tiene entendido que será comisionado para escampar vías en el Mar de Barents y el Océano Glacial Ártico en General.

La nueva unidad está capacitada para romper hielos de hasta 1,8 metros de espesor; es, según TASS, "la nave capitana de una futura flota del hielo"; mide 137,8 metros de eslora y 25,35 de manga y tiene una velocidad de cerca de 20 nudos.

Los diseñadores del Lenin dijeron haber hecho provisiones para proteger a los tripulantes de la unidad de los peligros de las radiaciones atómicas.

**Trujillo reconoce su intervención en Guatemala**

CIUDAD TRUJILLO, 4. INS. El Ministro de lo Interior Emilio Rodríguez Demorizi desmintió hoy que la República Dominicana trata de intervenir en los asuntos internos de Guatemala y dijo que las imputaciones formuladas en tal sentido no son más que una maniobra de los comunistas.

Luego aludió a las expediciones de Luperón y Cayo Confites contra el Gobierno de Ciudad Trujillo, aduciendo que se trataba de intentonas patrocinadas por gobiernos extranjeros y singularizando específicamente el gobierno guatemalteco del Dr. Juan José

Arévalo. El Ministro Rodríguez dijo que el Gobierno Dominicano tiene motivo para mantenerse vigilante y seguir el desenvolvimiento político de algunos países como Guatemala porque, según sus propias palabras, el comunismo en Guatemala se está preparando para reconquistar el poder, y esto justifica que el gobierno Dominicano se mantenga a la expectativa porque las actividades antidominicanas durante el régimen de Arévalo se pueden repetir y parecen iniciarse ahora con una campaña de calumnias, luego con la ruptura unilateral de relaciones y finalmente con una expedición armada con revolucionarios de la peor especie.

**Resultados de la conferencia Brentano - MacMillan**

LONDRES, Dic. 5. (INS) — Los Gobiernos de Inglaterra y la Alemania Occidental estuvieron contestes hoy en que es de la mayor trascendencia el rápido establecimiento en Europa de una zona comercial libre.

En un breve comunicado expedido esta noche se informaba suariamente sobre las conversaciones que durante los últimos dos días ha celebrado en Londres el Ministro de Relaciones Exteriores de Alemania, Heinrich von Brentano, con el Primer Ministro Harold MacMillan y otros funcionarios británicos.

En el documento no se mencionaban los asuntos discutidos, pero, además del establecimiento de la citada zona, en el curso de las conferencias se trataron otros asuntos tales como algunos planes sobre la conferencia "en la cumbre" que la OTAN celebrará en París a mediados del corriente mes y la demanda inglesa de que el gobierno de Bonn ayude a sufragar los gastos de las fuerzas británicas estacionadas en Alemania.

**200 muertos en accidente ferroviario**

RIO DE JANEIRO, Dic. 5. (INS)— Se dice que numerosos pasajeros resultaron muertos, cuando un tren que iba de Crato a la capital del Estado de Fortaleza se precipitó por un barranco en Pique Carneiro, Estado de Ceara.

Las primeras noticias dicen que hay 200 muertos, pero se espera que el total sea menor, cuando se conozcan más detalles.

**Adenauer visitará América del Sur**

BONN, Diciembre 5 (INS) — (DPA) — El Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer, quien ha aceptado una invitación para visitar el Brasil el próximo año, también visitará a Chile, según expresaron hoy en Bonn fuentes autorizadas.

El doctor Adenauer, de acuerdo con los informes que se tienen en Bonn, se espera que visite Brasil en mayo o junio pero sobre el viaje a Chile no hay detalles todavía.

Revelaron los informantes que se han recibido invitaciones de por lo menos otros dos Estados Latinoamericanos —Argentina y Uruguay—, pero que la aceptación de las mismas significarían para el Canciller una ausencia de varios meses.

Por otra parte, el Gobierno Occidental alemán hará todo lo posible por no ofender a las Naciones que han invitado al doctor Adenauer.

La política oficial por el momento, según se expresó, será de "reaccionar de manera positiva" a las invitaciones pero dejar pendientes las fechas de las visitas.

Si el Canciller visita Brasil en Mayo o Junio del año próximo irá a la Argentina después.

En este caso visitaría al Gobierno electo en las elecciones en febrero.

Se concede gran importancia a las relaciones de Alemania Occidental con la América Latina, en especial por las reservas de los países latinoamericanos al propuesto mercado común europeo.

**Presidente de Italia visitará América del Sur**

5 (INS)—El Presidente de la República Italiana, Giovanni Gronchi, visitará el año próximo las repúblicas de Brasil, Uruguay, Argentina y Chile.

La información al respecto se obtuvo de fuentes a llegadas a la Embajada de Italia en Montevideo que también dijeron que el viaje es una secuela de la visita que recién hiciera a esta capital el Canciller italiano Pella.

**LA MUNICIPALIDAD DE MONTES DE OCA HACE DEL CONOCIMIENTO DE LOS INTERESADOS**

Que en La Gaceta Oficial del 30 de noviembre, fué publicada la licitación número uno para la construcción de una interconexión de la nueva cañería de la ciudad de Guadalupe al Cantón de Montes de Oca, que será de una tubería de 10 pulgadas.

**JULIO MURILLO BLANCO**  
Jefe Político y Ejecutivo Municipal.

**SUPERMAN**



# AVISOS ECONOMICOS

**TARIFA CORRIENTE**  
 © 0.10 palabra por 1 publicación  
 © 1.50 por publicación mensual  
 © 0.20 palabra, 1 publicaciones

Una mayor circulación  
 le garantiza un mejor  
 resultado

**TARIFA CORRIENTE**  
 © 0.10 palabra, por 1 publicación  
 © 1.50 palabra, por publicación  
 mensual  
 © 0.20 palabra, 1 publicaciones

AVISOS ECONOMICOS ILUSTRADOS

3.00 la Palabra por Publicación Mensual

USTED PUEDE PONER SU AVISO DESDE CUALQUIER LUGAR DEL PAIS. — ACUDA A NUESTROS AGENTES O A NUESTRAS OFICINAS.

**VIAJE A PUNTARENAS COMODAMENTE** Servicio de Pullman Sale de San José a las 6 a. m. y de Puntarenas a las 3 p. m. Asientos confortables. Informes Teléfono 7-25. Sale Estación Chevrolet. Guillermo Pérez

**VARIOS**

**MATA RAX**  
 B  
 PODEROSO  
 DE VENTA EN TODAS PARTES

Ladrillos Bloques Pilas Basas



**TUBOS DE CONCRETO**  
**FABRICA HERRERA**  
 Depósito en Cinco Esquinas  
 Teléfono 5285. Apartado 1153

**BUS USAS TAMBIEN merecen ser esmaltadas con**

**Danalak**  
 El esmalte perfecto por su brillo inigualable y su duración excepcional.

**OPTICA TRENAN**  
 (Detrás Iglesia La Merced)



Prepara la receta de su oculista con precisión y economía

**Talleres**



**BATERIAS VARTA**  
 Distribuidores Exclusivos:  
 Taller HOLST HNOS.: Ltda.  
 150 varas Sur Salubridad Pública  
 Teléfono J-4056 -- Apartado 118

**ABONOS**

**ABONOS SUPERIOR** Ltda. SURTIDO COMPLETO de ABONOS. Elementos Menores, insecticidas Fungicidas, Herbicidas, etc. Apartado 629. TELEFONO: 3728 calle 5ª av. 10

**MAQUINARIAS**

**EMPRESA TRACTORES** Jorge Mená. Teléfonos J-6541 2629.

**NIVELACIONES, CAMINOS,** canalizaciones, remoción de tierra en general. Por contrato o por horas de trabajo de las máquinas. Consultenos. Jiménez & Sotela Ltda. Tel. 3241.

**AUTOMOVILES**



**AUTOS USADOS,** bien revisados, todos particulares, se venden con garantía mecánica:

- AUTOMOVILES:—**
- DESOTO 1957, pequeño como nuevo
  - DODGE 1956, pequeño
  - DESOTO 1954, grande automático
  - DODGE 1953, pequeño
  - LAND - ROVER 1953, capota metálica.

**CAMIONES - PICK-UPS**

- DODGE 1957, 3/4 ton. como nuevo
- DODGE 1956, PICK-UP
- STUDEBAKER 1953, de 2 1/2 ton.
- CHEVROLET 1949, camión, 2 ton.

Venlos en Agencia Gonzalo Calderón E. Ltda.

**SE VENDE Carryall Chevrolet,** 1952. Se puede ver en la Embajada Americana. Se adjudicará a la persona que haga la mejor oferta en sobre cerrado al Oficial Administrativo de la Embajada, antes de Diciembre 13 a medio día, de 1957.

**PROMOTOR DE TELEVISION SE SUICIDO ESPECTACULARMENTE**

**HOLLYWOOD,** Diciembre 5. (INS).—Marshall Grant, ganador de un premio como productor de televisión, fue hallado muerto en su casa de North Hollywood, aparentemente víctima de un suicidio.  
 Grant, de 27 años de edad, ganó un "Emmy" en 1947 por su serie de televisión "La Hora de su Programa". Sus otras producciones fueron "Gran Ciudad", "Teatro Lux de Video" y "Alcalde del Pueblo".  
 Su cadáver fue hallado en el asiento delantero de su automóvil en el garage, y el motor del automóvil funcionaba.  
 Una nota decía:  
 "Por favor no quiero funerales. Den mi cadáver a la ciencia".

...sin duda.  
**TRIANGULO**  
 si es CAFÉ

**ALQUILERES**

**ALQUILO 2 lindos apartamientos,** Barrio Don Bosco, de la Agencia Morris 300 Sur y 75 Este casa N° 2214. Informes Mercadito Don Bosco. Teléfono 5155.

**LOCAL COMERCIAL,** consta 2 apartamentos especial oficina, laboratorio, dentista, barbería, se acondiciona como lo pidan. 225 vs. Este Teatro Nacional. Teléfono 6306. Casa 913.

**CASA planta alta,** tres dormitorios amplios, hall, comedor, cocina, cuarto servicio, patio, dos servicios sanitarios. 225 vs. Este Teatro Nacional © 600.—. Casa 913. Teléfono 6306.

**ALQUILER DE TRACTORES,** draga, motoniveladora, compresor. Precios por hora o por mes. Consultenos. - Jiménez & Sotela Ltda. Tel. 3241.

**SE NECESITA**

**SE NECESITA EMPLEADA** con referencias, y tarjeta de salud. Buen sueldo. 100 Este y 50 varas al Norte de la Cooperativa Dos Pinos.

**SE NECESITA EMPLEADA** competente. Buen sueldo. Yoses. Sra. de Feoli.

**SE ALQUILA APARTAMENTO** céntrico y cómodo, 1 dormitorio grande, sala, comedor, cocina, servicio sanitario, terraza con rillas de lavar, dormitorio adicional con servicio sanitario. © 375.00, 50 vs. al Este Teatro Nacional, teléfono 1186, casa 553.

**SE NECESITA EMPLEADA** para chinear y limpiar. Presentarse 50 varas al Sur de la primera entrada en el Barrio La Granja.

**JOVEN ESTUDIANTE** responsable ofrece sus servicios en empresa seria, como Auxiliar de Contabilidad. Mecanógrafo o atender despacho. Buenas recomendaciones. Escribir a Roberto Garbanzo Mena. Pulpería La Flory 200 varas al Sur de la Capilla Los Angeles.

**PRIMER MINISTRO JAPONES TERMINO SU VISITA A AUSTRALIA**

**CAMBERRA,** Dic. 5 (INS).—El Premier japonés Nobusuke Kishi terminó su visita a Australia hoy con una promesa de que las dos naciones cooperarán para propiciar el fomento económico del sudeste del Asia.  
 Un comunicado conjunto firmado por Kishi y el primer ministro australiano Robert G. Menzies, dice que habían intercambiado puntos de vista sobre el proyectado plan del mercado común europeo.  
 Los dos jefes de gobierno acordaron que se celebrarían nuevas conversaciones entre funcionarios de Japón y Australia.

**PRODUCTOS DE CONCRETO** Lta. EN CALLE SAN FRANCISCO Dos Rios. Tubos todo diametro bloques varillas formos, pilas, tanques sépticos, postes para cerca, etc. Fabrica atendida por ingenieros de experiencia Teléfono 1794.— Apartado 362.

**TRANSPORTES ZELEDON HERMANOS** MUDANZAS ARRREOS. Especialidad en el transporte de maquinaria pesada. Teléfono 3162. Apartado 1793.

**NEGOCIOS**

Adorne su casa con:  
**Persianas venecianas**  
 Tel. Apdo.  
 1 2  
 2 8  
 9 1  
 2 3  
**Cía. Campos Hnos.**

**TENGO PARA VENDER** lindos perritos de raza German Shepherd de Alpinas Bijoux, (Edad seis semanas), los padres son perros de raza. La madre está inscrita en el Kennel Club de Santiago, para particulares Moravia teléfono 309.

**VENDO O CAMBIO LOTE** por automóvil, escribir Apartado 2411, Teléfono J.2650.

**NEGOCIOS. — ORDENES DE TODOS SIN EXCEPCION**

Hipotecas cualquier lugar 1º, ó 2º grado.

80.000 —	70.000
100.000 —	60.000
90.000 —	50.000

Compra venta, cambio propiedades etc. Profesor Rodriguez. — Teléfono 6464. Botica Francesa 250 varas Oeste N° 622 — Frente Salón Ho Kong.

**OPORTUNIDAD única:** motor Johnson 10 H. P., con piezas nuevas, garantizado como nuevo, con tanque adicional. En © 1.100.00 de CONTADO, en ARTICULOS DE PESCA NORTE LTDA., 125 vs. Oeste del Hotel Europa, Apartado 3957, Teléfono 3270.

**AFICIONADO:** Tengo para vender lote de accesorios para Radio. Ud. pone el precio. Una ganga. Luis Burgos Murillo. Teléfono 1011.

**PINTURAS PROTECTO**

Duran más, cuesta menos. Pinturas de aceite brillante y mate © 250. el galón. Pinturas LAIEX © 200. el galón. Pídalas en agencias de todo el país o al Teléfono 6640. Apartado 4178, en San José.

**Se compran TRAJOS VIEJOS PERO LIMPIOS en esta empresa.**

**COSIERVI**

un símbolo de **BUEN SERVICIO**  
 Desobstrucción de:  
**CLOACAS - TUBOS**  
**PILAS y DESAGUES**  
 Limpieza de:  
**TANQUES SEPTICOS y POZOS NEGROS**  
 Tel. 4678 — Ap. 4609

**OLÉ**  
 es el jabón creado para usted



**Distribuidora Panamericana**  
 Ap.: 2294 Tel.: 1373

**Sindicato de Periodistas Mexicanos invita a la celebración del 35 Aniversario de Fundación**

El Sindicato Nacional de Redactores de Prensa de México se ha dirigido a "LA REPUBLICA" para participar de la invitación que está haciendo a agrupaciones de periodistas de América para que envíen delegados a la celebración del 35º aniversario de la organización sindical de los periodistas mexicanos. La fecha del aniversario es el 4 de enero de 1958 y las delegaciones deberán estar en la ciudad de México desde el día anterior. Señala el Sindicato de redactores que las delegaciones que asistan contarán con hospedaje y alimentación por cuenta de ellos y que la organización prepara visitas a los lugares más interesantes del país para los delegados.  
 La comunicación será puesta en manos de la Asociación de Periodistas de Costa Rica la cual dispondrá lo pertinente en este caso.

**INDONESIA ROMPERA RELACIONES DIPLOMATICAS CON HOLANDA**

**PARIS DIC. 5 (INS)** — El ministro del exterior indonesio, Subandrio, advirtió hoy que su gobierno está preparado a romper relaciones diplomáticas con Holanda por la disputa sobre la nueva Guinea Holandesa.  
 Subandrio, que regresa a Jakarta desde la sede de las Naciones Unidas en Nueva York por la vía de París, dijo que el gobierno holandés debe asumir la iniciativa para reanudar las negociaciones sobre el Status del territorio que Indonesia llama Irian Occidental.

# EN UN MUEBLE SE FUGO JIMENEZ CANOSSA

(Viene de la Pág. 24)  
 dos amigos. No le dejó entrar el Mayor Luján, porque parece que poco antes hubo un incidente a la hora de la visita, precisamente con la madre de Francisco Calvo. Se sospechó de que la dama traía de hacer pasar un paquete de contenido ignorado. Calvo se molestó bastante por lo ocurrido.  
 El Mayor Poveda ordenó que la empleada encargada directamente de registrar a las mujeres, interrogara y si fuera del caso registrara a la Sra. de Calvo, lo cual parece que no fue cumplido por esta funcionaria.

## LA MANUFACTURA DEL MUEBLE

Las medidas de la cómoda aparecen en párrafos anteriores. Lo que definitivamente establece que fue hecha para que escapara el reo es que las dos gavetas de la parte inferior sencillamente no existen. Son para despistar. La tabla simplemente imita una gaveta. Estas son las que el aturullado Guardián Baudilio Sánchez Villalobos dijo haber "halado" para revisar. Luego dijo que las otras. Las informaciones que

dieron los reos que llevaron las "andas con el angelito dentro" apabullan al hombre; no revisó ni registró el mueble en ningún momento — declararon. ¿No era de extrañar pues, que nadie "notara" el extraordinario peso de la cómoda? ¿Es posible que el mueble — bastante grande por cierto — no hiciera entrar en sospechas a nadie con este montón de características sospechosísimas?

## LA MAQUINARIA JUDICIAL

El asunto — escandalosamente alarmante — será esclarecido por el dinámico Lic. Arnoldo Salas, Alcalde Tercero Penal, a quien ayer vimos revisando, en su despacho la ingeniosa cómoda. El probo funcionario se moviliza rápidamente y está procediendo a citar a todos los que tengan que ver en una u otra forma en el escandaloso "affaire" que hace pensar que cualquier día saldrá José León Sánchez en una "bolsa de manigueta" de la cárcel.

## DECLARA A "LA REPUBLICA" FRANCISCO CALVO

Director de "La República"

Aparece en el número de hoy de La Última Noticia en relación a la fuga de Enrique Jiménez Canossa de la Penitenciaría Central, que el mueble o cómoda, fue requisada en mi casa de habitación horas después de haber salido de ese centro.

A este respecto, me permito poner en su conocimiento que cinco minutos después de haber llegado dicho mueble a mi casa, el oficial de guardia de la Penitenciaría tenía conocimiento de la llegada de él, ya que nadie de mi familia, ni de mi casa lo había encargado a hacer.

El oficial de guardia manifestó a mi esposa que un señor Zedón había encargado que la dejaran en la casa de mi madre y que posteriormente pasaría a recogerla.

El Mayor Luján llegó por la cómoda 37 horas después de tener conocimiento ese centro penitenciario de que la cómoda estaba en la casa, y el mismo Mayor Luján nos ha manifestado la extrañeza de que habiendo salido con destino a la Sagrada Familia, hubiese llegado destino a mi.

Aclaro terminantemente que

# Pasarán hoy por Costa Rica siete congresistas norteamericanos

Un grupo de siete representantes del Congreso de los Estados Unidos, Miembros del Comité de Marina que preside la Sra. Leonor K. tro país permaneciendo en él durante 3 horas. El grupo de congresistas norteamericanos tiene en estudio el proyecto de ampliación del Canal de Panamá. Viene acompañado por el General W. E. Potter, Gobernador del Canal Zone, por el Teniente Gobernador Arnold y tres funcionarios más de esa dependencia, por el Mayor General Truman H. Landon, el Brigadier General Louis V. Hightower y por tres funcionarios del Comité de Marina. El grupo viajará en un avión militar el cual aterrizará en el aeropuerto "El Cerrito" a las 10 de la mañana y saldrá con destino a los Estados Unidos a la 1 de la tarde. El Embajador de los Estados Unidos F. Woodward ofrecerá un almuerzo al grupo de visitantes en lo sede de la Embajada de donde regresarán directamente al avión en que viajan. En el aeropuerto serán atendidos por el personal de la Dirección de Protocolo y de la Embajada de los Estados Unidos.

porque mi nombre vaya de allí para acá en sucesos que han alterado radicalmente mi vida, dé con su gentileza dar publicidad a esta carta, por la que quedaré profundamente agradecido.

nada he tenido que ver con este asunto, la cómoda llegó en mi ausencia a la casa, pues me encontraba en mi trabajo, a las 9 de la mañana del día martes y no fue retirada sino hasta el día miércoles a las siete de la noche.

Ruego a Ud. señor Director en honor a la verdad y desesperado

Atentamente de Ud.  
 Lic. FRANCISCO CALVO S.

## Papel Celofán Transparente y de colores

RECIBIO:

Almacén  
**La Granja S.A.**

TELEFONOS: 2564 - 6468 y 3378 - APARTADO: "R"

## EL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

### AVISA

al público en general que, a partir del lunes 9 de diciembre, por motivo de la construcción de los puentes nuevos en la sección centro de Escazú-San Rafael (cruce de Santa Ana), el tráfico pesado (más de cinco toneladas), deberá efectuarse por la carretera del "Country Club".

## EMPRESA TEATRAL URBINI S.A.

CARTELERIA CINEMATOGRAFICA PARA HOY

HOY VIERNES 6 DE DICIEMBRE DE 1957

<b>PALACE</b> A las 3; 7 y 9 — C 2.50	<b>VARIEDADES</b> A las 3; 7 y 9 — C 2.00
<b>IDEAL</b> A las 6 y 8 — C 2.00	<b>LIBANO</b> A las 7 y 9 — C 2.00
<b>COLON</b> A las 6.30 y 8.30 — C 2.00	<b>¡SIGUE EL DELIRIO!</b> <b>¡CONTINUA la APRETAZON!</b>

¡SE ARMO LA GOZADERA Y EL VACILON PADRE!  
 ¡DOS HORAS DE CARCAJADAS!  
 ¡DOS HORAS DE ALEGRIA Y RISAS!  
 ¡NO SE PIERDA HOY ESTO!



¡Un criminal que lo hace a uno morir... de risa!

**MODERNO**  
A las 3; 7 y 9 — C 1.50  
 CANTINFLAS EN:

**"Caballero a la medida"**

**COLISEO**  
A las 3; 7 y 9 — C 2.00

**"Caballero de los bajos fondos"**  
 CINEMASCOPE

**ARANJUEZ**  
A las 8 — C 1.50  
 ELEANOR PARKER EN:  
**"Extraña Obsesión"**

**ZAIDA**  
A las 8 — C 1.25

**"Sangre sobre la Tierra"**

**CASTRO**  
A las 7.30 — C 1.00  
**"El Planeta desconocido"**

**RIO**  
A las 8 — C 1.50

**"Muñecas de París"**  
 Prohibida menores 18 años.

**"EL TONTO PÚBLICO Nº 1"**

**"RED" VIVIAN SKELTON \* BLAINE**

MAÑANA SABADO; PALACE: "JOE MACKBETH"  
 MODERNO: "TARZAN Y LAS AMAZONAS" — DOMINGO.  
 PALACE "ESTA NOCHE O NUNCA" POR JEAN SIMMONS.

## HOY RAVENTOS HOY HOY LUX HOY

A las 3; 7 y 9 — C 2.00  
**SIGUE EL EXITO DE LA PELICULA MAS COMENTADA DEL AÑO. UN FILM EXTRAORDINARIAMENTE APASIONANTE Y SINCERO.**

### "EL RENEGADO"

BRILLANTE EXITO DE PIERRE FRESNAY UN IMPACTO PARA EL SENTIMIENTO RECOMENDADA A PERSONAS DE CRITERIO FORMADO

**CAPRI**  
A las 7 y 9 — C 3.00

(Más Impuestos)  
 LA Compañía Española de Comedia "PEPITA MARTIN" presenta

**"LA MUJER X"**  
 Un éxito mundial que llega a Costa Rica

**CAPITOLIO**  
A las 7 y 9 — C 1.25

En CinemaScope y Color la fantasía francesa

**GOUBBIAH,**  
**mi amor gitano**  
 con Jean Marais, Delia Scala y Kerima

**GUADALUPE**  
A las 8 — C 1.25

TIN TAN en una de sus mejores comedias

**ME TRAES DE UN ALA**  
 Un torrente de carcajadas saludables.

A las 7 y 9 — C 2.00

**84 DIAS... Y SIGUE EL TRIUNFO EXITO ROTUNDO Y DEFINITIVO EXITO EL PUBLICO SIGUE APLAUDIENDO A**

### "EL ULTIMO CUPLE"

CON LA BELLEZA Y LA VOZ INIGUALABLE DE SARITA MONTIEL Y LOS GALANES ARMANDO CALVO Y ENRIQUE VERA

**ADELA**  
A las 7 y 8.45 — C 1.25

Vuelve el glorioso éxito de LOLA FLORES en el mejor papel de gitana

**"LA ESTRELLA DE SIERRA MORENA"**  
 Un deleite visual y musical a todo color

Próximos Estrenos:

**TEMOR SECRETO LA BRUJA VIVA EL AMOR**

y no olviden estos títulos: "Santa Juana" — "La Orgullosa y el Libertino" — "Orgullo y Pasión" — Tres colosales superproducciones.

## SABADO DIA 7 TEATRO NACIONAL DOMINGO DIA 8

### A LAS OCHO DE LA NOCHE

PRESENTACION del CUADRO de TEATRO del LICEO de SAN JOSE

con la magnífica y divertida comedia española en tres actos y dos cuadros del famoso dramaturgo Enrique Suárez de Deza

## CATALINA no me LLORES

DIRECCION de JOSE BERNADI MAS

UN GRANDIOSO EXITO ARTISTICO

Luneta — Palco y Butaca C 3.25 — Palco Galería C 2.25 — Galería C 1.25

## EN UN MUEBLE SE FUGO JIMENEZ CANOSSA

En una cómoda de madera fuerte, pino y laurel, 41 pulgadas de alto, 41 pulgadas de fondo y 47 de largo, cargada por varios reclusos y "revisada" por el Guardían de puerta en la Penitenciaría Central, escapó, ante las mismas narices del personal de la prisión, Enrique Jiménez Canossa, sentenciado a 23 años de prisión por los asaltos de Tabarcia de Mora, ocurridos en el año de 1950. En estos asaltos —que reportaron unos 500 mil colones a la pandilla— murieron dos ancianos de la familia Vargas, residentes en una apartada región de Mora.

### TERCERA FUGA DE JIMENEZ

Enrique Jiménez Canossa, actualmente descontaba los 23 años de prisión a que le sentenciaron los Tribunales que conocieron y fallaron los casos de asalto, investigados por los detectives en 1950. Fueron por lo menos cinco atracos a mano armada, en los que tomaron parte Felipe y Jorge Jiménez Ballar. El botín robado fue de unos 500 mil colones. Este dinero jamás apareció y, que se sepa, hasta la fecha, no ha sido puesto en circulación. Especialmente los billetes de cien colones. Son del tipo antiguo, grandes y de características inconfundibles. El oro si pudo haber sido puesto en "circulación" ya que es más fácil.

Jiménez Canossa se ha fugado por tercera vez. El lunes salió del penal en un mueble hecho expresamente para el escape.

### DETALLES

Según el maestro de obras de la Penitenciaría, Sr. Jorge Ocampo, hace algunos días alguien en cargo al taller del presidio la confección de una cómoda. La persona que aparecía como interesada en el mueble era un sujeto apellidado Zeledón. Aparentemente este residía en el Barrio Sagrada Familia. Ocampo dio las instrucciones y se ordenó al recluso Juan Camacho Fernández la manufactura de la obra. El hombre trabajó normalmente y terminó el artefacto en el tiempo previsto.

Como se acostumbra, el Maestro de carpintería Sr. Ocampo lo calizó a la persona que rutinariamente se encarga de transportar lo que el taller produce. Es este el Sr. Alfredo Alfaro. El contacto se realizó el lunes 2 del corriente. Ocampo dijo a Alfaro, que en el taller había un mueble listo para ser entregado. Alfaro dijo que no podría efectuar el transporte ese lunes. Quedaron ambos de acuerdo en que la cómoda sería transportada en la mañana siguiente; martes a las siete de la mañana.

### SALE LA COMODA DEL PRESIDIO

A la hora dicha llegó el Sr. Alfredo Alfaro a la parte frontal del Penal con su Pick Up. Le acompañaba su hijo. En la puerta estaba el guardián Baudilio Sánchez Villalobos. De las interioridades del Presidio venían ya los reos Carlos Luis Salas Coto, José Isidro Navarro Herrera, Raúl Navarro Castillo y el mismo Juan Camacho Fernández. Cargaban la cómoda que, para su tamaño, evidentemente pesaba demasiado.

Hasta ese momento no se sabía si el mueble fue o no registrado por el Guardián o el Oficial a quien correspondía esta ineludible obligación: se trata de un presidio y no de un "kindergarten".

### RUEDA POR LA CAPITAL LA FAMOSA COMODA

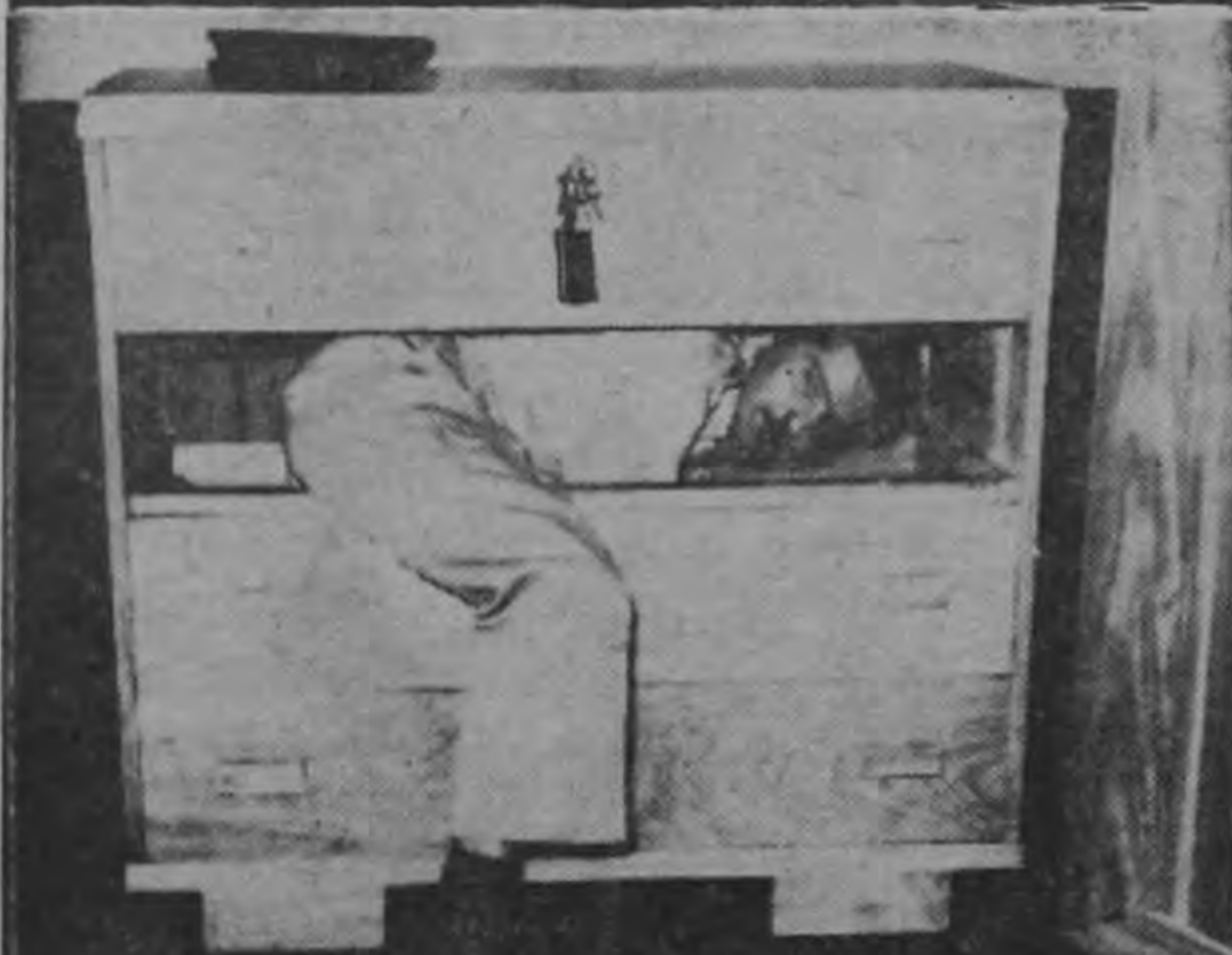
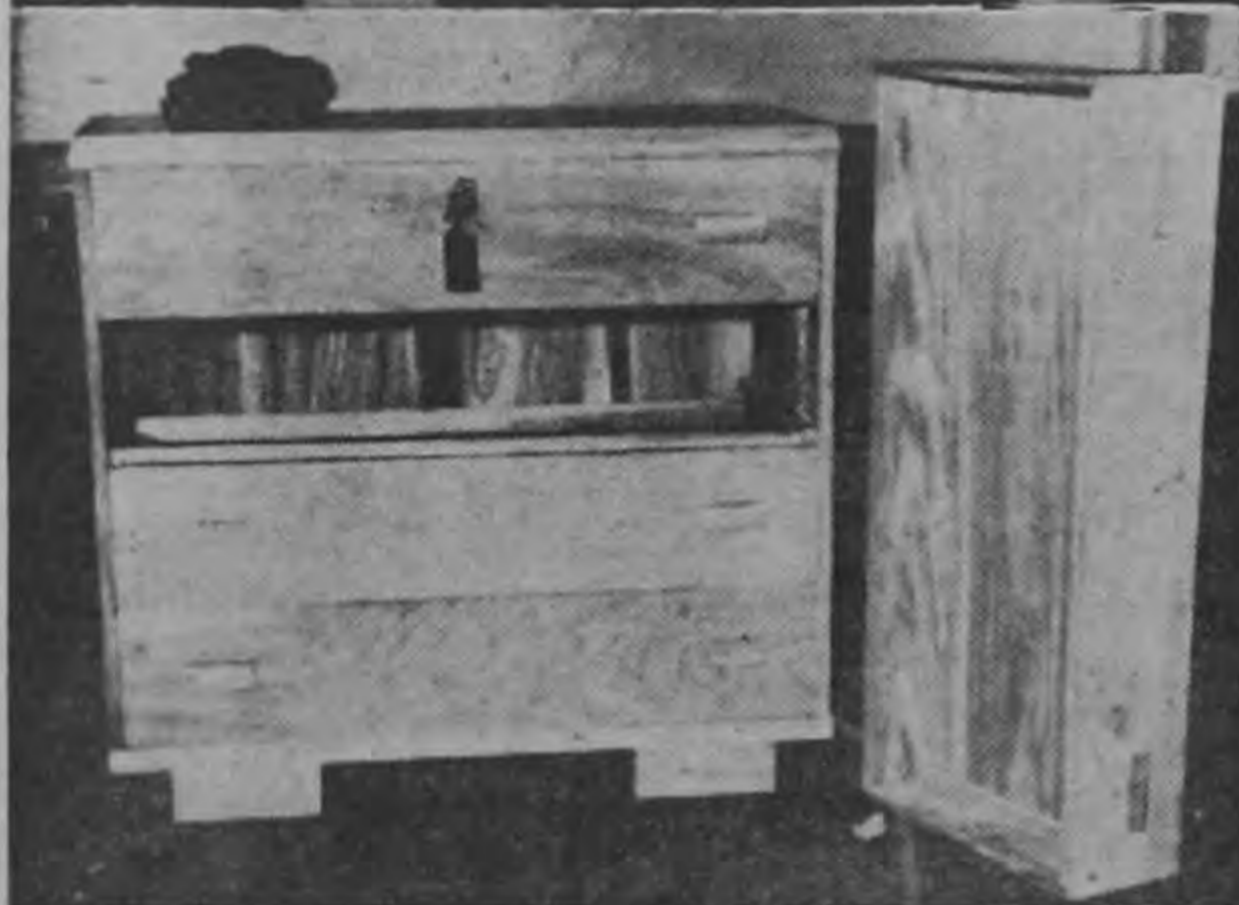
El mueble fue subido a la parte trasera del Pick Up de Alfredo Alfaro. No tocó este señor la cómoda. Cerciorándose de que el artefacto estaba seguro, es decir, que no se caería con el movimiento, entró en la caseta de la máquina y arrancó.

Pareciera que se detallaba demasiado el prosaico acto de cargar



ASI SALIO JIMENEZ CANOSSA. Reconstruyendo la escena, el Director de la Penitenciaría, Mayor Poveda y otros funcionarios de la cárcel, llevan en brazos la "cómoda", donde viajó hasta la libertad el reo condenado a 23 años de prisión, Enrique Jiménez Canossa. Así traspuso las puertas del penal.

(Foto Burneo)



RECONSTRUCCION DE LA FUGA. Tiene el lector ante sus ojos el mismo mueble que sirvió para la fuga de Jiménez Canossa.

Foto 1.—El constructor frente a su "obra de arte".  
 Foto 2.—La "cómoda" tenía dos cajones efectivos. Los de arriba. Por ahí se introdujo el reo para viajar hacia la casa del Lic. Calvo Sotela.

Foto 3.—Un oficial de la Penitenciaría se introduce dentro del mueble como debió de hacerlo el prófugo.

Foto 4.—Quitadas las dos gavetas el "truco" queda claro. Las dos gavetas de abajo no existían. Estaban simuladas apareciendo por fuera y por dentro formaban un solo compartimiento, hecho a la medida por el sastre-carpintero para Jiménez Canossa.

(Foto Burneo)

un mueble en un vehículo. Pero este mueble no es igual a todos: dentro estaba uno de los más peligrosos reos de la Penitenciaría Central: Enrique Jiménez Canossa. Debió de sentirse satisfecho cuando sintió que el camión rodaba por la calle, bajo el sol de la libertad. La historia del mueble se narra completa. PORQUE FUE HECHO ESPECIALMENTE PARA QUE AQUEL ES CAPARA.

### LLEGA A SU DESTINO

La cómoda atravesó parte de la ciudad. El chofer Alfaro en rumbo hacia el sur por el Paseo de los Estudiantes. Detuvo la marcha frente a la tienda que doña Anita Calvo tiene en esa calle, al frente de la Botica Isabel. Alfaro descendió y tocó la puerta del negocio. La tienda a esa hora (siete y cuarenticinco de la mañana aproximadamente) estaba cerrada. Salió la Sr. Calvo. Alfaro la enteró de que tenía encargo de entregar precisamente allí ese mueble. La señora aparentemente se extrañó. Ignoraba que eso había sido ordenado. Alfaro insistió. La dama también. Entonces Alfaro extrajo del bolsillo una tarjeta en donde estaba impreso, claramente visible, el nombre de "Lic. Francisco Calvo Sotela". Alfaro insistió en que uno de los reclusos, el que encargó la construcción de la cómoda, le entregó esa tarjeta. Además, este mismo hombre dio todas las señas correspondientes a la tienda y hasta el nombre de la señora de Calvo. La dama recibió el artefacto.

### "DEMASIADO PESADA"

La cómoda fue descargada en la acera por Alfaro y su hijo. Manifestó ante el Alcalde Alfredo Alfaro, que su experiencia en el transporte de muebles le hizo extrañar el desproporcionado peso de aquel que llevaba. Agregó, que hubieron de arrastrarlo en la acera. Por fin, tras esfuerzos grandes lograron dejarla en el pasadizo de la Sra. Anita Calvo. Alfredo Alfaro dice que hasta allí es cuanto conoce del memorable transporte.

### SE DESCUBRE LA FUGA

No se sabe cuanto tiempo después se descubrió en el presidio la ausencia de Enrique Jiménez. Lo cierto del caso es que inmediatamente que los Mayores Poveda y Luján descubrieron la fuga, realizaron investigaciones exhaustivas, logrando tomar en la mentira al Guardián que debió registrar centímetro a centímetro el mueble. Cayendo en la cuenta de la gravedad de los hechos, los funcionarios se pusieron en contacto con el Alcalde Tercero Penal Lic. Arnaldo Salas. Claramente sentaron la denuncia de los hechos, suministrando pormenorizada información. Poco antes de efectuar esta diligencia, el Mayor Luján se trasladó con otros Oficiales a la casa de la Sra. Calvo.

Alí estaba aún la cómoda. La registraron encontrando en el interior un sweater azul que alguien RECONOCIO COMO DE JIMENEZ CANOSSA.

### INTERVIENE EL LIC. ARNOLDO SALAS

Fue entonces que requirieron las autoridades del Penal la presencia del Alcalde Licenciado Salas para que levantara un acta minuciosa en la casa de la Sra. Anita Calvo. El funcionario hizo no la diligencia y prácticamente inició la tramitación de la sumaria en averiguación de los hechos.

### DECLARAN VARIOS ENCARTADOS

Don Alfredo Alfaro rindió su declaración indagatoria inmediatamente. Dice que recogió la cómoda en la Penitenciaría entre las siete y las ocho de la mañana, del martes 3 de diciembre entre gándola en el término de la distancia. Es decir, del Penal a la casa de la Sra. Calvo no hay más de quince minutos en auto. Veinte a lo sumo.

Sin embargo, en las declaraciones de las otras personas se dice que la cómoda llegó a las nueve y quince, y otros, que a las nueve y treinta de esa misma mañana. Hay una evidente contradicción que deja "al descubierto" hora y quince y hora y treinta minutos que jamás pudo haber consumido el pick up en atravesar la ciudad desde la Penitenciaría hasta la casa de Francisco Calvo Sotela.

### ¿MEZCLADO "EL EXTRAÑO" EN LA INCREIBLE FUGA?

Por informaciones que hemos logrado obtener en los más diversos conductos, parece ser que Jesús González Cartas (a) "El Extraño", actualmente preso allí por haberse probado sus intenciones de querer matar al Presidente Figueres por órdenes de Trujillo, está complicado en los hechos. Jiménez Canossa mantuvo estrecha amistad con éste. No está claramente establecido, pero hay la sospecha de que González estaba directamente interesado en la manufactura de la cómoda. También se cree que Jiménez Canossa viajó a Ciudad Trujillo con recomendación de "El Extraño", para aumentar la banda de delinquentes a sueldo del tirano dominicano.

### CALVO VISITO EL PRESIDIO EL DOMINGO PASADO

Ante el Alcalde Tercero Penal declaró ayer Francisco Calvo. Dice que después de que salió de la Penitenciaría, jamás pasó por allí siquiera. Sin embargo, el domingo pasado estuvo a visitar a ver a cabo.

El personal del Registro, especialmente el del Departamento Electoral, ha querido en esa forma dar al Lic. Jiménez Sancho una muestra de la simpatía que le merece.

(Pasa a la Pág. 23)